Modèle 28128
Système Téléphonique sans fil de Couleur, DECT 6.0, avec Haut-Parleur et Répondeur
Guide d'Utilisation

Votre nouveau système téléphonique GE est EXTENSIBLE jusqu'à 7 combinés (avec l'achat du combiné optionnel 28101 avec socle de chargement)

Renseignements Importants

AVIS: Ce produit est conforme aux spécifications techniques applicables d'Industrie Canada.

Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne peut causer de l'interférence, et (2) Cet appareil doit accepter toute interférence, y compris l'interférence pouvant entraîner le fonctionnement non souhaitable de l'appareil.

Avant d'installer cet appareil, l'utilisateur doit vérifier s'il est permis de le raccorder aux installations de la compagnie locale de télécommunications. L'installation doit de plus respecter les méthodes de raccordement approuvées. L'abonné doit savoir que le respect des conditions mentionnées ci-dessus n'empêche pas nécessairement la détérioration du service dans certaines situations.

La réparation des appareils certifiés doit être confiée à un service de maintenance canadien dûment autorisé, désigné par le fournisseur. Toute réparation ou modification effectuée par l'utilisateur peut amener la compagnie à exiger le débranchement de l'installation.

Par mesure de sécurité, les utilisateurs doivent s'assurer du raccordement réciproque des circuits de mise à la terre du service public d'énergie, des lignes téléphoniques et — s'il y a lieu — des systèmes intérieurs de conduites d'eau métalliques. Cette précaution peut s'imposer particulièrement dans les régions rurales.

ATTENTION: Les utilisateurs ne doivent pas essayer de faire eux-mêmes ces raccordements. Ils doivent communiquer avec le service d'inspection compétent ou faire appel à un électricien, selon le cas.

NOTES: Cet appareil ne peut être utilisé pour le service payant (monnaie) fourni par la compagnie de téléphone.

Renseignements sur L'interférence

Cet appareil produit et utilise l'énergie radiofréquence qui peut gêner la réception radio et télévision résidentielle s'il n'est pas installé ou utilisé conformément aux instructions contenues dans ce guide. Une protection raisonnable est assurée contre une telle interférence, mais rien ne garantit qu'un appareil donné ne produira pas d'interférence. Si on soupçonne et confirme une interférence d'une ou plus des façons suivantes: réorienter l'antenne du récepteur radio ou télévision, éloigner l'appareil du récepteur ou brancher l'appareil et le récepteur dans des prises de circuits différents. L'utilisateur peut aussi demander conseil à un technicien en radio-télévision compétent. Cet appareil a été mis à l'essai et répond à toutes les limites des appareils informatiques de Classe B, conformément à l'alinéa 15, des Règlements de la FCC.

Information sur le Réseau Téléphonique

Si cet appareil provoque des dérangements sur la ligne et, par conséquent, sur le réseau téléphonique, la compagnie de téléphone signalera, s'il y a lieu, qu'elle doit temporairement interrompre le service. Si elle est dans l'impossibilité de le faire et que les circonstances dictent une telle mesure, la compagnie de téléphone peut immédiatement interrompre le service pendant un certain temps.

La compagnie de téléphone peut apporter des changements à ses installations de télécommunications, à son équipement, à son exploitation ou à ses politiques si la poursuite des affaires nécessite de tels changements. Si l'on croit que ces changements influeront sur l'utilisation ou le rendement du téléphone, la compagnie doit donner un préavis suffisant pour permettre de maintenir le service.

Il faut aviser la compagnie de téléphone si l'on désire déconnecter son téléphone de façon permanente.

Facteur D'équivalence de Sonnerie (REN)

L'étiquette sous cet appareil indique notamment le facteur d'équivalence de sonnerie de l'appareil.

Le REN permet de déterminer le nombre d'appareils que vous pouvez raccorder à votre ligne téléphonique et qui sonneront quand votre numéro de téléphone est composé. Dans la plupart des régions (mais pas toutes), la somme des REN de tous les appareils raccordés à une ligne ne doit pas dépasser 5. Pour connaître le nombre d'appareils que vous pouvez raccorder à votre ligne, compte tenu du REN, communiquez avec votre compagnie de téléphone.

REN (facteur d'équivalence de sonnerie) SE TROUVE À LA BASE DE L'APPAREIL.

Licensing

Sous license du brevet US 6,427,009.

Compatibilité avec les Prothèses Auditives

Ce téléphone est conforme aux normes FCC/Industrie Canada en matière de compatibilité avec les prothèses auditives.

Énonce sur L'exposition au Rayonnement RF de la FCC

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition au rayonnement RF de la FCC établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé en maintenant une distance minimale de 20 centimètres entre le radiateur et votre corps. Cet émetteur ne doit pas être placé ou utilisé avec une autre antenne ou un autre émetteur

Pour l'utilisation sur soi, ce téléphone a été mis à l'essai et est conforme aux lignes directrices en matière d'exposition RF de la FCC lorsque utilisé avec la pince-ceinture fournie avec ce produit. L'utilisation d'autres accessoires peut ne pas être conforme avec les lignes directrices de la FCC en matière d'exposition RF.

Renseignements sur le Produit DECT

DECT 6.0™ INTERFERENCE FREE COMMUNICATION

Cet appareil est conforme à la norme DECT 6.0 qui utilise la gamme de fréquences 1,92 à 1,93 GHz..

Table des Matieres

Renseignements Importants **2**
Renseignements sur L'interférence **2**
Information sur le Réseau Téléphonique **2**
Facteur D'équivalence de Sonnerie (REN) **3**
Licensing **3**
Compatibilité avec les Prothèses Auditives **3**
Énonce sur L'exposition au Rayonnement RF de la FCC **3**
Renseignements sur le Produit DECT **3**
Table des Matieres **4**
Table des Matieres **5**
Table des Matieres **6**
Introduction **7**
Avant de Commencer **7**
Liste de Pièces 7
Exigences de la Prise Téléphonique 8
Installation **9**
Système de Sécurité Numérique 9
Importantes Lignes Directrices sur L'installation 9
Présentation du Combiné (vues de côté) **10**
Présentation du Combiné **11**
Présentation de la Base **12**
Installation du Téléphone **13**
Installation de la Pile du Combiné 13
Installation du Câble USB 13
Poste de Base 14
Montage au Mur 15
Programmation du Repondeur **15**
Sélection de la Langue du Message Vocaux 15
Langue 15
Enregistrement du Message D'accueil 16
Écoute du Message d'accueil 16
Instructions Vocales 16
Informations de Programmation **16**
Programmation de la Base **17**
Répondeur 17
Répondeur Activé/Désactivé 17
Code de Sécurité 17
Alerte de Message 18
Sonneries avant la Réponse 18
Longueur des Messages 18
Alarme 19
Réglage de l'heure de l'alarme 19
Rappel d'alarme 19
Réglage de la Fréquence 19
Réglage de la Mélodie de l'alarme 20
Réglages du Téléphone 20
Langue 20
Date/Heure 21
Réglage de l'indicatif Régional 21
Tonalité/Impulsion 21
Reglage par Defaut 22
Réglages du Son 22
Égalisateur 22
Tonalité de la Sonnerie 22
Volume de la Sonnerie 23
Tonalité du Clavier 23
Connexion (et appariement) 24
Mes Appareils 24
Ma Base 25
Programmation du Combiné **25**
Alarme 25
Réglage de L'heure de Réveil 25
Rappel d'alarme 26
Réglage de la Fréquence 26
Réglage de la Mélodie de l'alarme 26
Réglages du Téléphone 26
Langue 27
Réglage de l'heure 27
Réglage de l'indicatif Régional 27
Nom du Combiné 28
Enregistrement 28
Désenregistrement 29
Désenregistrement Global 29
Réglages par Défaut 30
Réglage du Son 30
Égalisateur 30
Tonalité de la Sonnerie 30
Volume de la Sonnerie 31
Tonalité des Boutons 31
Fonctionnement du Répondeur **31**
Répondeur Activé/Désactivé 31
Témoin des boîtes Vocales 31
Message d'un Appelant 32

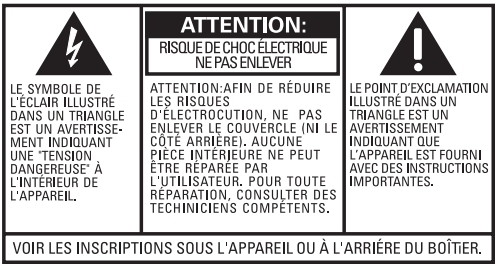
Table des Matieres

Filtrage d'appel Depuis la Base 32
Mémoire Pleine 32
Écoute des Messages 32
Effacement de Messages 33
Mémento 33
Accès à Distance au Répondeur 34
Accès à Distance à partir du Combiné sans Fil 34
Accès à Distance à Partir d'un autre Endroit 34
Mémoire Pleine 34
Fonctionnement du Téléphone 35
Témoins Visuels 35
Témoin CHARGE/IN USE sur la Base 35
Témoins TALK et SPKR sur le Combiné 35
Témoin Visuel de Sonnerie (VMWI) sur le Combiné et la Base 35
Fonctionnement du Haut-Parleur 35
Réglages du Volume 35
Faire un Appel 35
Appels sur le Telephone Cellulaire 36
Répondre à un Appel 36
Appels sur la Ligne Terrestre 36
Appels sur le Téléphone Cellulaire 37
Réception d'un appel sur la Ligne Terrestre Pendant un appel sur le Téléphone Cellulaire 37
Réception d'un appel sur le Téléphone Cellulaire Pendant un appel sur la Ligne Terrestre 37
Réception simultanée d'appels sur la Ligne Terrestre et sur le Téléphone Cellulaire . 37
Options Disponibles lors d'un appel sur la Ligne Terrestre 38
Plus 38
Interphone 38
Options Disponibles lors d'un appel sur le Téléphone Cellulaire 38
Plus 38
Intercom 38
Transfert au Téléphone Cellulaire 39
Faire un appel sur la Ligne Terrestre Pendant un appel sur le Téléphone Cellulaire 39
Faire un appel sur le Téléphone Cellulaire pendant un appel sur la Ligne Terrestre 39
Conférence 39
Minuterie des Appels 39
Attente Automatique 39
Flash/Appel en Attente 40
Recomposition du Dernier Numéro 40
Recherche 40
Recherche depuis la Base/Recherche Globale 41
Sourdine 41
Volume de la Sonnerie (Raccourci) 41
Ne pas Déranger (DND) 41
Afficheur (CID) 42
Afficheur D'appel en Attente 42
Codes d'erreur de l'identification de l'appelant 42
Reception de Dossiers D'appelants 42
Memorisation de Dossiers D'appelants 43
Consultation des Dossiers D'appelants 43
Composition d'un Numéro dans la Mémoire d'identification de l'appelant 43
Formatage d'un Numéro d'identification de l'appelant avant la Composition 43
Enregistrement de dossiers d'identification de l'appelant dans l'annuaire 44
Suppression d'un dossier d'identification de l'appelant 45
Dossiers des Appels 45
Appels Reçus 45
Appels Composé 46
Annuaire 46
Sur la Base 46
Ajout d'entrées à l'annuaire 46
Mémorisation du Dernier Numéro Composé 47
Insertion d'une Pause Dans la Séquence de Composition (d'un Numéro en Mémoire) 48
Affichage des Dossiers de l'Annuaire 48

Table des Matieres

Édition d'un Dossier de l'Annuaire..... 48
Suppression d'un Dossier de l'annuaire.... 49
Gestion des Groupes de Dossiers de l'annuaire..... 49
Ajout de Dossiers de l'annuaire à un Groupe..... 50
Suppression de Dossiers de l'annuaire dans un Groupe..... 50
Réglage de la Tonalité de Sonnerie d'un Groupe..... 50
Modification du Nom d'un Groupe..... 50
Gestion des Numéros à Composition Rapide..... 50
Ajout d'un Numéro à Composition Rapide 50
Édition d'un Numéro à Composition Rapide..... 51
Suppression d'un Numéro à Composition Rapide..... 51
Transfert d'un dossier de l'annuaire entre un Combiné et la Base..... 51
Fonctions Supplémentaires..... 52
Écoute à Distance..... 52
Fonctionnement de l'interphone..... 52
Appel par Interphone de Combiné à Combiné..... 52
Réception d'un appel par Interphone..... 53
Appuyez pour Parler (PTT)..... 53
Agenda..... 54
Ajout d'un Rappel..... 54
Révision et édition des dossiers des Rappels..... 55
Suppression d'un dossier de Rappel..... 55
Logiciel de Gestion du Combiné DECT 6.0 56
Pose de la Pince pour Ceinture..... 56
Branchement du Casque Téléphonique en Option..... 56
Remplacement de la Pile..... 57
Précautions à Prendre..... 57
Signaux Sonores du Combiné..... 59
Guide de Depannage..... 59
Dépannage du Logiciel de Gestion du Combiné..... 61
Causes de Mauvaise Réception..... 61
Soins et Entretien..... 62
Garantie..... 62
Index..... 63
Information pour Accessoires..... 66

AVERTISSEMENT:
AFIN D'ÉVITER LES DANGERS D'INCENDIE ET D'ÉLECTROCUTION, NE PAS EXPOSER CET APPAREIL À LA PLUIE NI À L'HUMIDITÉ.


ATTENTION:
RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE NE PAS ENLEVER
LE SYMBOLE DE L'ÉCLAIR ILLUSTRÉ DANS UN TRIANGLE EST UN AVERTISSEMENT INDIQUANT UNE "TENSION DANGEREUSE" À L'INTÉRIEUR DE L'APPAREIL.
ATTENTION:AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES D'ÉLECTROCUTION, NE PAS ENLEVER LE COUVERCLE (NI LE CÔTÉ ARRIÈRE). AUCUNE PIÈCE INTÉRIEURE NE PEUT ÊTRE RÉPARÉE PAR L'UTILISATEUR. POUR TOUTE RÉPARATION, CONSULTER DES TECHINICIENS COMPÉTENTS.
LE POINT D'EXCLAMATION ILLUSTRÉ DANS UN TRIANGLE EST UN AVERTISSEMENT INDIQUANT QUE L'APPAREIL EST FOURNI AVEC DES INSTRUCTIONS IMPORTANTES.
VOIR LES INSCRIPTIONS SOUS L'APPAREIL OU À L'ARRIÉRE DU BOÎTIER.

Introduction

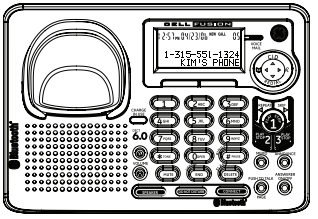
ATTENTION : Vous devez respecter certaines règles de sécurité lorsque vous utilisez un appareil téléphonique. Reportez-vous aux INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ qui accompagnent ce produit et conservez-les pour référence ultérieure.

IMPORTANT: Étant donné que les téléphones sans cordon fonctionnent à l'électricité, vous devriez disposer d'au moins un téléphone avec cordon dans la maison, en cas de panne de courant.

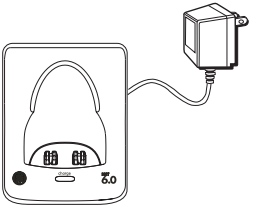
Avant de Commencer

Liste de Pièces (pour le modèle 28128xx2)

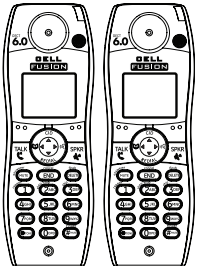
Assurez-vous que la boîte contient les articles suivants.



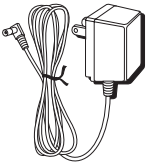
Base



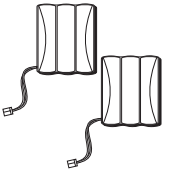
Socle de chargement de combiné



2 Combinés



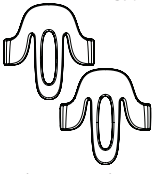
Adaptateur CA



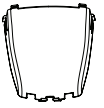
2 Blocs-pile de combiné

Câble de données USB

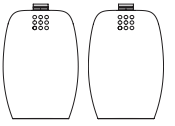
Cordon téléphonique



2 Pinces-ceinture



Piédestal de bâti de mur



2 Couvercles du compartiment de pile

Logiciel de gestion du combiné DECT 6.0

Dans le cas du **Modèle 28128xx3** il y aura **UN** combiné supplémentaire, un socle de chargement, une pince pour ceinture, une pile et un couvercle de plus que ce qui est illustré plus haut.

REMARQUE : Si un casque est compris dans l'emballage, il remplace un combiné, une pince pour ceinture, un bloc-pile et un couvercle.

Dans le cas du **Modèle 28128xx4** il y aura **DEUX** combinés supplémentaires, deux socles de chargement, deux pinces pour ceinture, deux piles et deux couvercles de plus que ce qui est illustré plus haut.

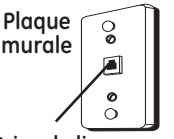
Dans le cas du **Modèle 28128xx5** il y aura **TROIS** combinés supplémentaires, deux socles de chargement, deux pinces pour ceinture, deux piles et deux couvercles de plus que ce qui est illustré plus haut.

Dans le cas du **Modèle 28128xx6** il y aura **QUATRE** combinés supplémentaires, deux socles de chargement, deux pinces pour ceinture, deux piles et deux couvercles de plus que ce qui est illustré plus haut.

Dans le cas du **Modèle 28128xx7** il y aura **CINQ** combinés supplémentaires, deux socles de chargement, deux pinces pour ceinture, deux piles et deux couvercles de plus que ce qui est illustré plus haut.

Exigences de la Prise Téléphonique

Pour utiliser ce téléphone, vous devez disposer dans la maison d'une prise téléphonique modulaire de type RJ11C (CA11A), qui peut ressembler à celle illustrée ici. Si aucune prise modulaire n'est installée, en faire installer une par la compagnie de téléphone.



Prise de ligne téléphonique modulaire

Installation

Système de Sécurité Numérique

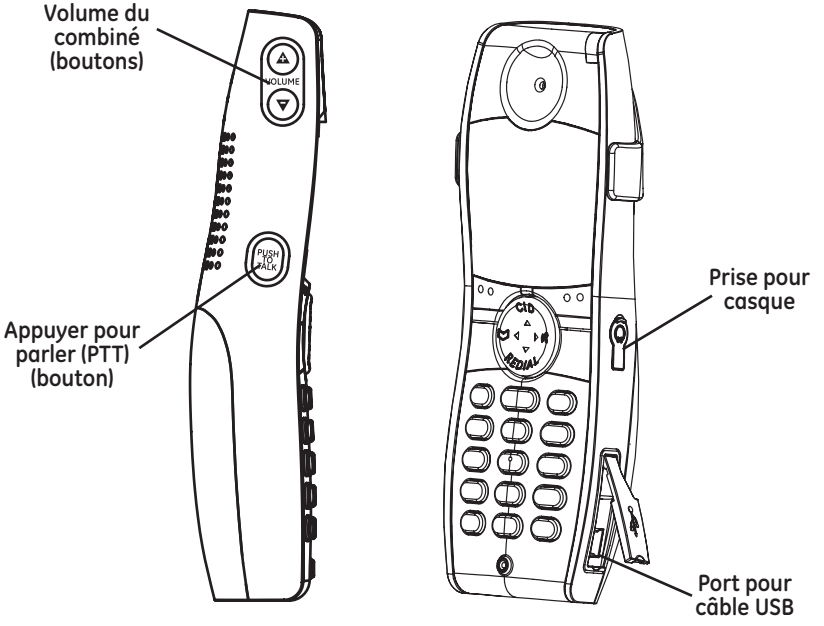
Lorsque vous déposez le combiné sur la base, l'appareil vérifie son code de sécurité, qui empêche les fausses sonneries d'autres téléphones sans cordon.

NOTE SUR L'INSTALLATION: Certains téléphones sans fil fonctionnent à des fréquences qui peuvent causer ou subir de l'interférence de téléviseurs, fours à micro-ondes et magnétoscopes situés à proximité. Pour réduire ou éviter cette interférence, la base de votre téléphone sans fil ne devrait pas être placée près ou sur un téléviseur, un four à micro-ondes ou un magnétoscope. Si l'interférence persiste, déplacez le téléphone sans fil à une plus grande distance de ces appareils. D'autres appareils de communications peuvent aussi utiliser la fréquence de 1.9 GHz pour communiquer et si ces appareils ne sont pas installés correctement, ils peuvent interagir entre eux et avec votre nouveau téléphone. Si vous êtes aux prises avec de l'interférence, consultez les guides d'utilisation de ces appareils sur la manière de paramétrer les canaux afin d'éliminer l'interférence. Les appareils courants susceptibles d'utiliser la fréquence de 1.9 GHz comprennent les émetteurs sans fil audio/vidéo, les réseaux informatiques sans fil, les systèmes téléphoniques sans fil avec postes multiples et certains systèmes téléphoniques sans fil à grande portée.

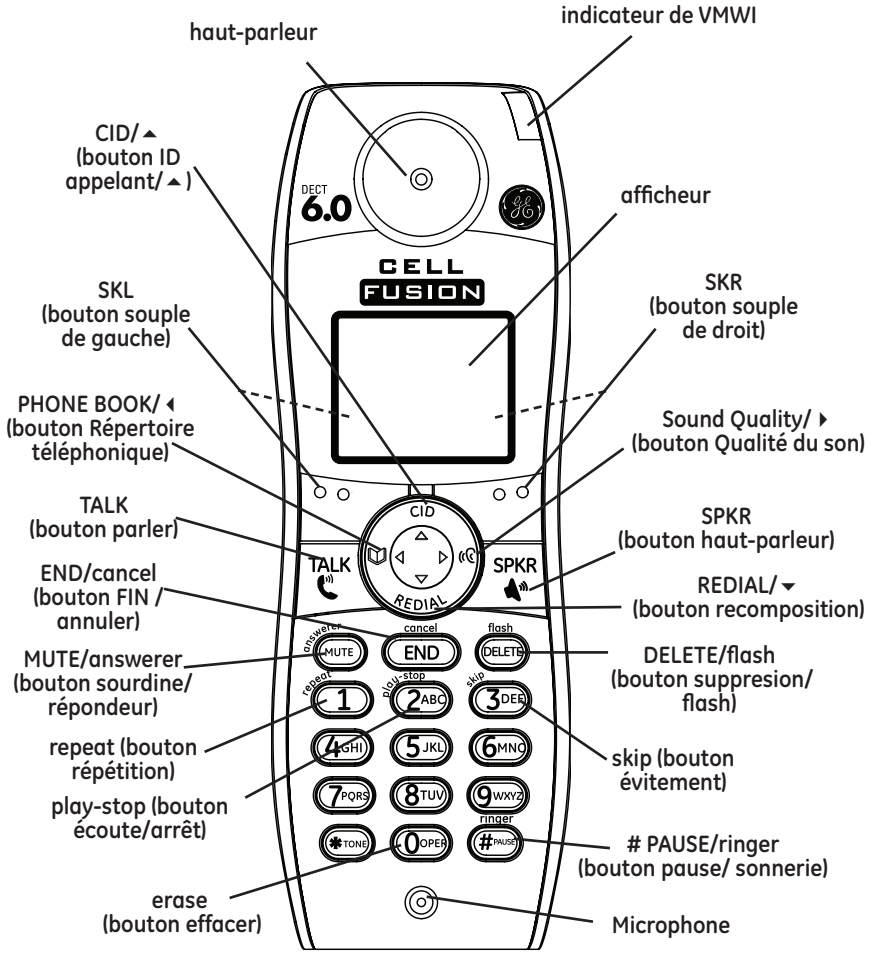
Importantes Lignes Directrices sur L'installation

- Évitez les sources de bruit et de chaleur, comme les moteurs, les lampes fluorescentes, les fours à micro-ondes, les appareils de chauffage et le soleil direct.
- Évitez les endroits extrêmement poussiéreux, humides et froids.
- Évitez les autres téléphones sans cordon et les ordinateurs personnels.
- Ne jamais installer les câbles téléphoniques pendant un orage électrique.
- Ne jamais installer de prises téléphoniques dans des endroits humides, à moins qu'elles soient spécialement conçue pour endroits humides.
- Ne jamais boutonr les fils ou bornes téléphoniques no.
- Installer ou modifier les lignes téléphoniques avec soin.

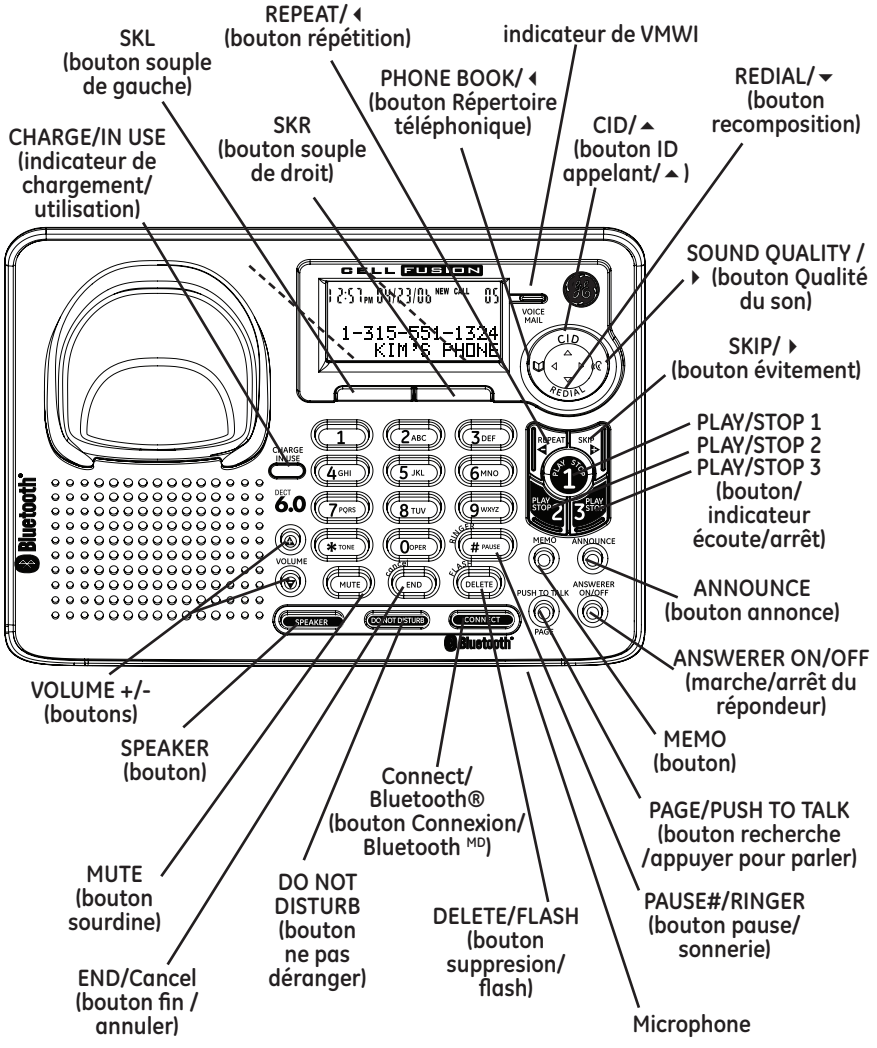
Présentation du Combiné (vues de côté)



Présentation du Combiné



Présentation de la Base


REPEAT/ ◂ (bouton répétition)
SKL (bouton souple de gauche)
indicateur de VMWI
PHONE BOOK/ ◂ (bouton Répertoire téléphonique)
REDIAL/ ▾ (bouton recomposition)
SKR (bouton souple de droit)
CID/ ▴ (bouton ID appelant/ ▴)
CHARGE/IN USE (indicateur de chargement/ utilisation)
SOUND QUALITY / ▸ (bouton Qualité du son)
SKIP/ ▸ (bouton évitement)
PLAY/STOP 1
PLAY/STOP 2
PLAY/STOP 3 (bouton/ indicateur écoute/arrêt)
ANNOUNCE (bouton annonce)
ANSWERER ON/OFF (marche/arrêt du répondeur)
MEMO (bouton)
PAGE/PUSH TO TALK (bouton recherche /appuyer pour parler)
PAUSE#/RINGER (bouton pause/ sonnerie)
Microphone
DELETE/FLASH (bouton suppresion/ flash)
Connect/ Bluetooth® (bouton Connexion/ Bluetooth MD)
DO NOT DISTURB (bouton ne pas déranger)
MUTE (bouton sourdine)
END/Cancel (bouton fin / annuler)
SPEAKER (bouton)
VOLUME +/- (boutons)

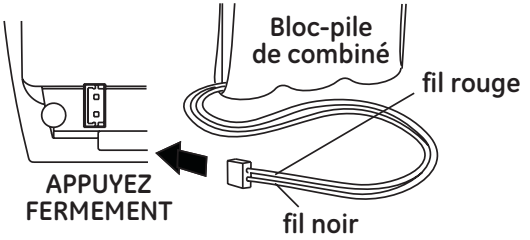
Installation du Téléphone

Installation de la Pile du Combiné

REMARQUE : Vous devez brancher la pile du combiné avant de l'utiliser.

ATTENTION: Pour réduire le risque d'incendie ou de blessures, utilisez seulement la batterie approuvé par Thomson Inc. d'hydrure de Nickel-métal (Ni-MH) du model 5-2721, qui est compatible avec cette unité.

1. Repérez la pile et le couvercle du compartiment de la pile qui sont emballés ensemble dans un sac de plastique séparément du combiné.
2. Repérez le compartiment de la pile à l'arrière du combiné.
3. Raccordez le connecteur de la pile dans la prise située à l'intérieur du compartiment.
   REMARQUE : Pour assurer une installation correcte de la pile, le connecteur est claveté et ne peut être inséré que dans une seule position.



4. Insérez le bloc-piles.
5. Refermez le compartiment de la pile en poussant le couvercle vers le haut jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

Installation du Câble USB

AVERTISSEMENT: Afin de vous assurer d'être protégé contre les électrocutions, n'utilisez que câble USB 5-2726 approuvé par Thomson Inc., qui est compatible avec cet appareil.

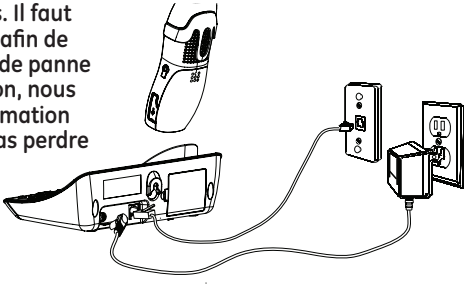
Pour profiter des fonctions de téléchargement des tonalités de sonnerie, du calendrier et de l'annuaire téléphonique, assurez-vous que le câble USB est branché correctement à votre ordinateur (la fiche la plus large du câble) et à votre combiné (la fiche la plus petite du câble).

Poste de Base

1. Choisissez un endroit près d'une prise de courant et d'une prise téléphonique murale (RJ11C) et placez le téléphone sans fil sur une surface plane, comme un bureau ou une table, ou fixez-le au mur.
2. Installez 4 piles alcalines AAA (non comprises) en vas de panne de courant.
   - Appuyez sur la languette pour ouvrir le couvercle du compartiment de la pile situé à l'arrière du téléphone.
   - Insérez les piles tel qu'indiqué dans le schéma à l'intérieur du logement à piles.
   - Insérez les languettes dans les fentes et refermez le couvercle du compartiment.

   REMARQUE : Si *PILE FAIBLE* apparaît dans l'affichage, il faut remplacer les piles. Il faut remplacer les piles dès que possible afin de maintenir le fonctionnement en cas de panne de courant. Par mesure de précaution, nous vous recommandons de noter l'information mémorisée que vous ne souhaitez pas perdre

   IMPORTANT : Si vous ne prévoyez pas utiliser le téléphone pendant plus de 30 jours, retirez les piles pour éviter qu'elles ne fuient et endommagent l'appareil.



3. Branchez une extrémité du cordon téléphonique dans la prise TEL LINE à l'arrière de la base et l'autre extrémité dans une prise murale modulaire.
4. Branchez le adapteur d'alimentation c.a. dans la prise de courant et le connecteur c.c. dans la prise à le fond de la base.
5. Placez le combiné sur le socle de la base. L'indicateur charge/in use s'allume pour confirmer que la pile se charge..

Après la mise en marche du combiné et de la base, la base affiche l'écran de configuration *Date/Time*. Vous DEVEZ entrer la date et l'heure avant de pouvoir utiliser cet appareil.

6. Utilisez les boutons numériques pour entrer l'année et la date.
7. Appuyez sur le bouton Next (SKL) pour passer au menu ***Conf Hre***.
8. Utilisez les boutons numériques pour entrer l'heure et utilisez les boutons ou pour sélectionner AM ou PM.
9. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour enregistrer votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

10. Laissez le téléphone se charger **pendant 16 heures avant l'utilisation initiale. Si vous ne chargez pas correctement le téléphone, le rendement de la pile sera compromis.**

ATTENTION : Pour réduire le risque de blessure, d'incendie ou de dommage matériel, n'utilisez que l'adaptateur 5-2760 mentionné dans le guide de l'utilisateur. Cet adaptateur de courant doit être correctement placé en position verticale ou monté sur le so.

Montage au Mur

1. Retournez la base.
2. Fixez le socle de montage au mur en insérant d'abord les languettes de la partie ouverte du support dans les fentes de la partie inférieure de la base. Appuyez vers le bas et enclenchez le socle en plac.
3. Glissez les trous de montage (à l'arrière de la base) sur les tiges de la plaque murale et abaissez l'appareil en place (plaque murale non incluse.)

   REMARQUE : Si vous le désirez, rassemblez le fil téléphonique et le cordon d'alimentation et rangez-les dans le socle de montage mural.

Programmation du Repondeur

Cette section indique comment programmer le répondeur pour recevoir les appels.

Sélection de la Langue du Message Vocaux

La langue des messages vocaux de la base est la même que la langue des messages sur l'affichage; si vous sélectionnez l'espagnol comme langue des messages vocaux, les messages affichés seront aussi en espagnol. L'anglais est la langue par défaut des messages.

REMARQUE : La langue des messages vocaux du combiné est réglée sur la langue des messages vocaux de la base. Par contre, vous pouvez régler la langue des messages affichés SEULEMENT sur le combiné.

Langue

1. Assurez-vous que le base est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) pour aller au menu principal.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Config Appareil***.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour écrire le sous-menu.
5. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Langue***.
6. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour écrire le menu.
7. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour choisir la langue désirée. *ENGLISH* l'anglais est la langue par défaut.
8. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour enregistrer votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Enregistrement du Message D'accueil

Pour obtenir de meilleurs résultats lorsque vous enregistrez, placez-vous à environ neuf pouces du microphone et essayez le plus possible d'éliminer le bruit de fond.

1. Appuyez et gardez enfoncé le bouton ANNOUNCE jusqu'à ce que l'appareil s'affiche le message ***ANNOUNCEMENT RECORDING***.
2. Commencez à parler après le bip.
3. Relâchez le bouton quand vous avez terminé le message d'accueil.

REMARQUE: Pour revenir au message d'accueil par défaut après avoir enregistré votre propre message d'accueil,'appuyez et gardez enfoncé le bouton ANNOUNCE jusqu'à ce que l'appareil émette une tonalité. Ou appuyez sur le bouton DELETE pendant l'écoute du message.

Exemple de message d'accueil

Bonjour. Vous avez rejoint (votre nom). Je ne peux répondre présentement, alors laissez-moi vos nom et numéro , de même qu'un court message après la tonalité et je vous rappellerai. Merci.

REMARQUE: La durée du message d'accueil enregistré est limitée à 2 minutes.

Écoute du Message d'accueil

Appuyez et relâchez le bouton ANNOUNCE pour entendre ce message.

Instructions Vocales

Si vous avez besoin d'aide supplémentaire, appuyez sur le bouton REPEAT en mode attente et suivez les instructions vocales.

Informations de Programmation

Les menus de la base et/ou du combiné vous permettent d'avoir accès à toutes leurs fonctionnalités.

REMARQUE: Les réglages des menus sur le combiné et sur la base sont indépendants et n'interagissent pas; donc, la modification des réglages d'un menu sur la base n'affecte *QUE* les réglages de la base.

Appuyez sur le bouton Menu (SKL) pour afficher les options du menu, puis appuyez sur le bouton ou pour naviguer jusqu'à l'option désirée.
Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour activer l'option du menu. Pour plus d'informations sur la programmation, consultez la rubrique pertinente. Pendant la programmation, vous pouvez appuyer en tout temps sur le bouton Back (SKR) pour quitter le menu et conserver le réglage précédent.

REMARQUE : Vous pouvez appuyer en tout temps sur le bouton END/cancel pour revenir en mode d'attente.

Entrée de texte :

Utilisez les boutons numériques pour entrer les caractères. Chacune des boutons numériques comprend plus d'une lettre. Par exemple, appuyez deux fois sur la bouton 2 pour obtenir la lettre B. Appuyez sur la bouton 1 pour insérer un espace. Appuyez sur le bouton *TONE pour changer la casse.

REMARQUE : Si vous faites une erreur, appuyez sur le bouton DELETE/flash pour reculer en effaçant un caractère à la fois.

Programmation de la Base

Cinq menus programmables sont disponibles : Répondeur, Alarme, Réglages du téléphone, Réglages du son et Bluetooth.

Répondeur

Dans le menu du répondeur, cinq sous-menus programmables sont disponibles : Répondeur activé/désactivé, Code de sécurité, Alerte de messages, Sonneries avant la réponse et Longueur des messages.

1. Assurez-vous que le base est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL); le message ***Répondeur*** s'affiche.
3. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour écrire le sous-menu.

Répondeur Activé/Désactivé

Ce menu vous permet d'activer ou de désactiver le répondeur.

Dans le menu *Répondeur*:

1. Utilisez le bouton (RE-DIAL) ou (CID) pour afficher ***Répond On/Off***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour écrire le sous-menu.
3. Appuyez sur le bouton (RE-DIAL) ou (CID) pour sélectionner ***On*** ou ***Off***. Par défaut, le réglage est *On*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez un message vocal de confirmation.

Code de Sécurité

Vous avez accès au répondeur depuis tout appareil à tonalité situé à un autre endroit. Le code de sécurité est requis pour l'accès à distance afin d'empêcher l'accès non autorisé au répondeur.

Dans le menu *Répondeur*:

1. Utilisez le bouton (RE-DIAL) ou (CID) pour afficher ***Code Sécurité***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu. Le code de sécurité s'affiche.
3. Utilisez les boutons numériques pour entrer le nouveau code de sécurité à trois chiffres. Par défaut, le code est *1 2 3* .
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Alerte de Message

Cette fonction vous permet de régler le répondeur pour que la base émette une tonalité d'alerte aux dix secondes lorsqu'il y a de nouveaux messages.

Dans le menu *Répondeur*:

1. Utilisez le bouton MEDIR ou CID pour afficher ***Alerte MSG***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour écrire le sous-menu.
3. Utilisez le bouton MEDIR ou CID pour sélectionner ***On*** ou ***Off***. Par défaut, le réglage est à *On*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Sonneries avant la Réponse

Cette fonction vous permet de régler le nombre de sonneries du téléphone avant que le répondeur prenne l'appel.

Dans le menu *Répondeur*:

1. Utilisez le bouton MEDIR ou CID pour afficher ***No Sonneries***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour écrire le sous-menu.
3. Utilisez le bouton MEDIR ou CID pour écrire et sélectionnez de ***3 Sonneries à 6 Sonneries*** ou ***Économiseur d'interurbains (ÉI).*** Par défaut, le réglage est *5 Sonneries*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

   REMARQUE : Si vous sélectionnez ÉCONOMISEUR D'INTERURBAINS (ÉI), le répondeur prend l'appel après la troisième sonnerie s'il y a de NOUVEAUX messages OU après la sixième sonnerie s'il n'y a PAS de nouveaux messages. Cela permet d'accéder à distance au répondeur à partir d'un autre endroit et de raccrocher après cinq sonneries pour économiser les frais d'interurbains.

Longueur des Messages

Cette option vous permet de régler la durée des enregistrements des mémentos et des messages d'appelant.

Dans le menu *Répondeur*:

1. Utilisez le bouton MEDIR ou CID pour afficher ***Durée Msg***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour écrire le sous-menu.
3. Utilisez le bouton MEDIR ou CID pour écrire et sélectionnez de 1 à 3 minutes ou *No Limit* (pas de limite). Par défaut, le réglage est de *3 minutes*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

   REMARQUE : Le temps total d'enregistrement de cet appareil est de 15 minutes.

Alarme

Réglez l'alarme puis programmez le rappel d'alarme, la fréquence et vos mélodies préférées.

1. Assurez-vous que le base est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton ou pour afficher ***Alarme***.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour écrire le sous-menu, ***Al On/Off*** apparaît dans l'afficheur.
5. Utilisez le bouton ou pour afficher ***On*** ou ***Off***.
6. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Réglage de l'heure de l'alarme

REMARQUE : L'alarme doit être activée avant de pouvoir régler l'heure.

Dans le menu *Alarm On*:

1. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu. ***Conf Alarme*** apparaît dans l'afficheur.
2. Utilisez les boutons numériques pour entrer l'heure puis appuyez sur le bouton ou pour sélectionner ***AM*** ou ***PM***. Par défaut, le réglage est à *12:00AM*.
3. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre réglage. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Rappel d'alarme

Dans le menu *Alarm On*:

1. Utilisez le bouton ou pour afficher ***Rap Al Off***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu. ***R Al On/Off*** apparaît dans l'afficheur.
3. Utilisez le bouton ou pour sélectionner ***Off, Every 5 minutes, Every 10 minutes, Every 15 mintues,*** ou ***Every 30 minutes***. Par défaut, le réglage est à *Off*.
4. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Réglage de la Fréquence

Dans le menu *Alarm On*:

1. Utilisez le bouton ou pour afficher ***C une fois***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu. ***Alarme*** apparaît dans l'afficheur.

3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner ***Once*** ou ***Daily***. Par défaut, le réglage est à *Once*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

   REMARQUE : Si vous sélectionnez Quotidiennement, l'appareil utilisera l'heure programmée pour l'activation de l'alarme.

Réglage de la Mélodie de l'alarme

Dans le menu *Alarm On*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Al Mélod***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner la mélodie désirée.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Réglages du Téléphone

Dans le menu des réglages du téléphone, six sous-menus programmables sont disponibles : Langue, Date/heure, Réglage de l'indicatif régional, Tonalité/impulsion et Réglages par défaut.

1. Assurez-vous que le base est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Config Appareil***.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour écrire le sous-menu.

Langue

Ce menu vous permet de modifier la langue de l'affichage et des messages vocaux de la base.

Dans le menu Réglages du Téléphone:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Langue***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher la langue désirée. Par défaut, la sélection est *Anglais*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

   REMARQUE : La langue des messages vocaux est la même que la langue des messages sur l'affichage de la base.

Date/Heure

Dans le menu Réglages du Téléphone:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Date/Hre***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu. ***Conf Date/Hre*** apparaît dans l'afficheur.
3. Utilisez le boutons numériques pour entrer l'année et la date.
4. Appuyez sur le bouton Next (SKL) pour passer au réglage de l'heure.
5. Utilisez le boutons numériques pour entrer l'heure puis appuyez sur le bouton ou pour sélectionner ***AM*** ou ***PM***.
6. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Réglage de l'indicatif Régional

Lorsque vous entrez votre indicatif régional à trois chiffres dans le menu de l'indicatif régional, celui-ci ne s'affiche pas dans la liste des appelants. Vous ne verrez que le numéro local à sept chiffres. Les appels émanant hors de votre zone de code régional afficheront le numéro complet à dix chiffres.

Dans le menu Réglages du Téléphone:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Set Area Code***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton numériques pour entrer 3. pour entrer votre indicatif régional à trois chiffres. Par défaut, le réglage est - - - .
4. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

   REMARQUE : Pour rétablir le réglage par défaut à - - - , appuyez et relâchez le bouton DELETE/FLASH lorsque le message *Set Area Code* s'affiche.

Tonalité/Impulsion

Dans le menu Réglages du Téléphone:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Tone/Pulse***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner ***Tone*** ou ***Pulse***. Par défaut, le réglage est *Tonalité*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Reglage par Defaut

Cette option vous permet de rétablir les réglages par défaut du combiné.
Dans le menu Réglages du Téléphone:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Default Setting***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***No*** ou ***Yes***. Par défaut, le réglage est *No*.
4. Si vous sélectionnez ***Oui***, tous les réglages du menu programmable reviennent à leur valeur par défaut. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Réglages du Son

Dans le menu des réglages du son, quatre sous-menus programmables sont disponibles : Égalisateur, Tonalité de la sonnerie, Volume de la sonnerie et Tonalité des boutons.

1. Assurez-vous que le base est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) et utilisez le (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Config audio***.
3. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.

Égalisateur

Cette fonction vous permet de régler la qualité du son.

Dans le menu *Réglages du Son*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Égalisat***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher la sélection désirée. Par défaut, le réglage est *Naturel*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Tonalité de la Sonnerie

Vous pouvez sélectionner l'une des cinq mélodies préréglées et des cinq sonneries à double tonalité.

REMARQUE : Vous pouvez télécharger cinq tonalités de sonnerie supplémentaires en format MIDI à l'aide du logiciel pour votre ordinateur.

Dans le menu *Réglages du Son*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Sonnerie***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher la mélodie de la tonalité de la sonnerie. Par défaut, le réglage est *Melodie 1*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Volume de la Sonnerie

Ce menu vous permet de sélectionner le réglage du volume de la sonnerie.

Dans le menu *Réglages du Son*:

1. Utilisez le bouton (RE-DIAL) ou (CID) pour afficher ***Volume***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (RE-DIAL) ou (CID) pour afficher le volume de la sonnerie désiré.
   Par défaut, le réglage est *Niveau 5*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.
   REMARQUE : Si vous désactivez la sonnerie (OFF), le message *RINGER OFF* s'affiche.

Tonalité du Clavier

Cette fonction vous permet de régler le volume de la tonalité des boutons.

Dans le menu *Réglages du Son*:

1. Utilisez le bouton (RE-DIAL) ou (CID) pour afficher ***Ton des Bips***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (RE-DIAL) ou (CID) pour afficher le volume de la tonalité des boutons désiré. Par défaut, le réglage est *Level 3*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Configuration Bluetooth[MD]

Cet appareil peut être appairé avec un maximum de deux appareils téléphoniques cellulaires Bluetooth. Pour pouvoir utiliser votre appareil de téléphonie cellulaire Bluetooth avec le système 28128, **vous devez activer Bluetooth sur votre appareil puis l'appairez avec la base**.

REMARQUE : Votre appareil de téléphonie cellulaire Bluetooth devrait se situer à une distance de 60 cm à 3 m (2 à 10 pieds) de la base. Si l'appareil est trop proche, cela pourrait créer des sons indésirables. Si l'appareil est trop loin, l'appariement ne se fera pas.

1. Assurez-vous que le base est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (RE-DIAL) ou (CID) pour afficher ***Bluetooth***.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour écrire le sous-menu. Trois sous-menus programmables sont disponibles : ***Connexion***, ***Mon appareil*** et ***Ma base***.

Connexion (et appariement)

REMARQUE : Lorsque faites la connexion pour la première fois, vous devez utiliser les menus de la base et pas le bouton de connexion rapide Connect/ Bluetooth.

Dans le menu *Bluetooth*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Connexion***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.

   (consultez le guide d'instructions de votre appareil de téléphonie cellulaire pour connaître les étapes à suivre pour ajouter et appairer un nouvel appareil.)

   Le message ***connect; Please wait...***, s'affiche.
3. Utilisez les boutons numériques pour entrer le numéro d'identification personnelle (NIP) par défaut 0000 sur votre appareil de téléphonie cellulaire Bluetooth. Lorsque l'appariement de l'appareil est complété, les informations apparaissent sur l'affichage de la base; p. ex., ***NOKIA 6230 CONNECTÉ***.

   REMARQUE : Si deux téléphones cellulaires sont enregistrés, le message *MAXIMUM DEVICES CONNECTED* s'affiche.

Mes Appareils

Ce menu vous permet de modifier le nom d'un appareil ou de désenregistrer un appareil de téléphonie cellulaire Bluetooth de la base pour permettre l'enregistrement d'un nouvel appareil.

Dans le menu *Bluetooth*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Mes Appareils***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour écrire le sous-menu. La liste des appareils enregistrés apparaît dans l'afficheur.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher l'appareil désiré.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sélectionner.

Pour modifier le nom ;

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Modifier nom***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer, utilisez les boutons numériques pour entrer le nom du téléphone cellulaire (15 caractères maximum).
3. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Pour désenregistrer un appareil;

REMARQUE : Lorsqu'un appareil a été désenregistré, vous devez l'enregistrer à nouveau pour qu'il puisse se reconnecter à la base.

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Désenregistrer***.

2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer. ***Deregister?*** apparaît dans l'afficheur.
3. Appuyez sur le bouton Yes (SKL) pour confirmer.

Ma Base

Dans le menu *Bluetooth*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Ma Base***, les informations de la base s'affiche.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour modifer le nom ou le NIP.
3. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour confirmer.

Programmation du Combiné

REMARQUE : Les réglages des menus sur le combiné et sur la base sont indépendants et n'interagissent pas; donc, la modification des réglages d'un menu sur le combiné n'affecte QUE les réglages du combiné.

Trois menus programmables sont disponibles : Alarme, Réglages du téléphone et Réglages du son.

Alarme

Réglez l'alarme puis programmez le rappel d'alarme, la fréquence et vos mélodies préférées.

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Alarme***.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour écrire le sous-menu, ***Alarme On/Off*** apparaît dans l'afficheur.
5. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***On*** ou ***Off***.
6. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Réglage de L'heure de Réveil

REMARQUE : L'alarme doit être activée pour pouvoir régler l'heure.

Dans le menu *Alarme On*:

1. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu. ***Conf Alarme*** apparaît dans l'afficheur.
2. Utilisez les boutons numériques pour entrer l'heure et utilisez les boutons (◀◀) et (▶▶) pour sélectionner **AM** ou **PM**. Par défaut, le réglage est à *12:00AM*.
3. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Rappel d'alarme

Dans le menu *Alarme On*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Rap Al Off***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu. ***R Al On/Off*** apparaît dans l'afficheur.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner ***Off, Every 5 minutes, Every 10 minutes, Every 15 mintues,*** ou ***Every 30 minutes***. Par défaut, le réglage est à *Off*.
4. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Réglage de la Fréquence

Dans le menu *Alarme On*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***C une fois***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu. ***Alarme*** apparaît dans l'afficheur.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner ***Once*** ou ***Daily***. Par défaut, le réglage est à *Once*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

   REMARQUE : Si vous sélectionnez Quotidiennement, l'appareil utilisera l'heure programmée pour l'activation de l'alarme.

Réglage de la Mélodie de l'alarme

Dans le menu *Alarme On*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Al Mélod***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner la mélodie désirée.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Réglages du Téléphone

Sept sous-menus programmables sont disponibles : Langue, Réglage de l'heure, Réglage de l'indicatif régional, Nom du combiné, Enregistrement, Désenregistrement et Réglages par défaut.

1. Assurez-vous que le téléph**on**e est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Config Appareil***.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour écrire le sous-menu.

Langue

Ce menu vous permet de modifier la langue des messages sur l'affichage du combiné.

REMARQUE : La langue des messages vocaux du combiné est réglée sur la langue des messages vocaux de la base.

Dans le menu *Réglages du Téléphone*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Langue***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher la langue désirée. Par défaut, le réglage est *English*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

REMARQUE : La langue des messages vocaux est la même que la langue des messages sur l'affichage de la base.

Réglage de l'heure

Dans le menu *Réglages du Téléphone*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Conf Hre***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu. ***Rég Heure*** apparaît dans l'afficheur.
3. Utilisez le bouton numériques pour entrer l'année et la date.
4. Appuyez sur le bouton Next (SKL) pour passer au réglage de l'heure.
5. Utilisez le bouton pour entrer l'heure et appuyez sur le bouton ( ) ou ( ) pour sélectionner ***AM*** ou ***PM***.
6. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Réglage de l'indicatif Régional

Lorsque vous entrez votre indicatif régional à trois chiffres dans le menu de l'indicatif régional, celui-ci ne s'affiche pas dans la liste des appelants. Vous ne verrez que le numéro local à sept chiffres. Les appels émanant hors de votre zone de code régional afficheront le numéro complet à dix chiffres.

Dans le menu *Réglages du Téléphone*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Set Area Code***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton numériques pour entrer 3. pour entrer votre indicatif régional à trois chiffres. Par défaut, le réglage est " - - - ".

4. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

   REMARQUE : Pour rétablir le réglage par défaut à - - - , appuyez et relâchez le bouton DELETE/FLASH lorsque le message *Set Area Code* s'affiche.

Nom du Combiné

Ce menu vous permet d'entrer un nom pour le combiné; celui-ci sera affiché lorsqu'il est en mode d'attente.

Dans le menu *Réglages du Téléphone*:

1. Utilisez le bouton (RE/DIR) ou (CID) pour afficher ***Handset Name***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez les boutons numériques pour entrer un nom (jusqu'à 15 caractères). Chacune des boutons numériques comprend plus d'une lettre. Par exemple, pour entrer le nom Bill Smith, appuyez deux fois sur la bouton 2 pour obtenir la lettre B. Appuyez trois fois sur la bouton 4 pour la lettre I. Appuyez trois fois sur la bouton 5 pour la lettre L. Attendez une seconde et appuyez trois fois sur la bouton 5 pour la deuxième lettre L et appuyez sur la bouton 1 pour insérer un espace entre le prénom et le nom. Appuyez quatre fois sur la bouton 7 pour la lettre S; une fois sur la bouton 6 pour la lettre M; trois fois sur la bouton 4 pour la lettre I. Appuyez une fois sur la bouton 8 pour la lettre T et deux fois sur la bouton 4 pour la lettre H.
4. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

   REMARQUE : Si vous faites une erreur, appuyez sur la bouton DELETE pour reculer en effaçant un caractère à la fois.

Enregistrement

Dans le menu *Réglages du Téléphone*:

1. Utilisez le bouton (RE/DIR) ou (CID) pour afficher ***Enregistrement***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (RE/DIR) ou (CID) pour afficher ***No*** ou ***Yes***. Par défaut, le réglage est *No*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection.
5. Si vous sélectionnez **Oui**, le message ***HOLD BASE MUTE WAIT FOR BEEP*** s'affiche. (votre combiné devrait être proche de la base pendant le processus d'enregistrement.)
6. Appuyez et gardez enfoncé le bouton MUTE de la base. Le message ***REGISTRATION...*** s'affiche. Le message ***Registration Successful*** s'affiche sur le combiné et la base.

Désenregistrement

Dans le menu *Réglages du Téléphone*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Deregistration***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***No*** ou ***Yes***. Par défaut, le réglage est *No*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection.
5. Si vous sélectionnez **Oui**, le combiné sera automatiquement désenregistré. Le message ***Successful Deregistration*** s'affiche, suivi des messages ***HANDSET NEEDS REGISTRATION*** et ***SVP PLACER LE COMBIÉ SUR LA BASE***.
6. Placez le combiné sur la base pour le réenregistrer automatiquement sur la base.

Désenregistrement Global

Si vous égarez un ou plusieurs combinés, vous devriez désenregistrer tous les combinés pour garantir le bon fonctionnement du système. Suivez les étapes suivantes pour désenregistrer tous les combinés en une seule opération.

AVERTISSEMENT : À moins de nécessité absolue, il n'est pas recommandé de désenregistrer un combiné parce que les fonctions téléphoniques de ce combiné ne peuvent plus être utilisées tant que ce combiné n'est pas enregistré à nouveau.

REMARQUE : Avant de commencer la procédure de désenregistrement global, n'utilisez aucun combiné pendant 20 secondes.

1. Débranchez l'alimentation de la base en débranchant la fiche CC située à l'arrière de la base.
2. Appuyez et gardez enfoncé le bouton MUTE et rebranchez l'alimentation.
3. Gardez enfoncé le bouton MUTE jusqu'à ce que le message ***Deregister All Handsets*** s'affiche.
4. Appuyez sur le bouton Yes (SKL) pour désenregistrer tous les combinés.

   REMARQUE : Appuyez sur le bouton No (SKR) si vous ne désirez pas poursuivre le désenregistrement.
5. Le message ***De-Registration Successful*** s'affiche sur le combiné et la base, suivi des messages ***HANDSET NEEDS REGISTRATION*** et ***PLEASE PUT HANDSET IN BASE***.
6. Placez les combinés sur la base pour les réenregistrer automatiquement OU réenregistrez-les en allant dans le menu ***Phone Setting>Registration*** du combiné.

   REMARQUE : Après avoir rebranché l'alimentation, la base récupérera le réglage de la date et de l'heure des combinés, si leur alimentation n'a ^pas été coupée.
7. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Réglages par Défaut

Cette option vous permet de rétablir les réglages par défaut du combiné.
Dans le menu *Réglages du Téléphone*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Default Setting***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***No*** ou ***Yes***. Par défaut, le réglage est *No*.
4. Si vous sélectionnez ***Oui***, tous les réglages du menu programmable reviennent à leur valeur par défaut. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection.Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Réglage du Son

Quatre sous-menus programmables sont disponibles : Égalisateur, Tonalité de la sonnerie, Volume de la sonnerie et Tonalité des boutons.

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) et utilisez le (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Config audio***.
3. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.

Égalisateur

Cette fonction vous permet de régler la qualité du son.

Dans le menu *Réglages du Son*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Égalisat***.
   REMARQUE : En mode d'attente, vous pouvez appuyez sur le bouton (SPEAKER) pour ouvrir directement le menu de l'égalisateur.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher la sélection désirée. Par défaut, le réglage est *Naturel*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Tonalité de la Sonnerie

Vous pouvez choisir l'une des cinq mélodies préréglées et des cinq sonneries à double tonalité.

Dans le menu *Réglages du Son*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Sonnerie***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher la mélodie de la tonalité de la sonnerie désirée. Par défaut, le réglage est *Mélodie 1*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Volume de la Sonnerie

Vous pouvez choisir le réglage du volume de la sonnerie dans ce menu.

Dans le menu *Réglages du Son*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Volume***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher le volume de la sonnerie désiré. Par défaut, le réglage est *Niveau 5*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

   REMARQUE : Si vous désactivez la sonnerie *(OFF)*, le message *RINGER OFF* s'affiche.

Tonalité des Boutons

Cette fonction vous permet de régler le volume de la tonalité des boutons.

Dans le menu *Réglages du Son*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Ton des Bips***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher le volume desire de la tonalité des boutons. Par défaut, le réglage est *Niveau 3*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Fonctionnement du Répondeur

Répondeur Activé/Désactivé

Vous pouvez activer et désactiver le répondeur de plusieurs façons : en appuyant sur le bouton ANSWERER ON/OFF de la base, en ouvrant le menu "Répondeur" de la base ou en utilisant l'accès à distance à partir d'un combiné ou d'un autre téléphone (consultez les rubriques correspondantes pour plus d'informations).

Témoin des boîtes Vocales

Il y a un témoin sous chacun des boutons de boîte vocale (PLAY STOP 1/ PLAY STOP 2/ PLAY STOP 3) qui indique si les messages de chacune des boîtes vocales sont nouveaux ou non.

- **Le bouton/témoin est allumé;** il y a des messages enregistrés.
- **Le bouton/témoin est éteint;** il n'y a pas de messages dans cette boîte vocale.
- **Le bouton/témoin clignote;** il y a des nouveaux messages.

Message d'un Appelant

1. Une fois que le répondeur a pris l'appel et lorsqu'il joue le message d'accueil, l'appelant peut entrer le numéro de boîte vocale (1, 2 ou 3) pendant le message d'accueil ou dans les deux secondes suivant la fin du message et laisser un message dans la boîte vocale spécifiée.
2. Si l'appelant ne spécifie pas de boîte vocale, le message sera déposé dans la boîte vocale par défaut (boîte vocale 1).

Filtrage d'appel Depuis la Base

1. Lorsque le répondeur prend l'appel, écoutez pendant que l'appelant laisse un message pour savoir qui appelle.
2. Pour répondre vous-même à l'appelant, décrochez le combiné et appuyez sur le bouton TALK ou SPKR ou appuyez sur le bouton SPEAKER de la base.

Le répondeur cesse automatiquement d'enregistrer le message lorsque vous activez le combiné ou lorsque vous décrochez un autre poste téléphonique.

CONSEIL : Assurez-vous que le volume de la base est à un niveau assez élevé pour entendre les appels entrants.

Mémoire Pleine

Lorsque la mémoire du répondeur est pleine, le répondeur prend l'appel après 10 sonneries. Vous devriez effacer quelques messages pour que le répondeur puisse enregistrer les nouveaux messages.

Écoute des Messages

Le compteur de messages et les boutons/témoins (PLAY STOP 1/PLAY STOP 2/PLAY STOP 3) vous indiquent si vous avez des messages ou de nouveaux messages. Pour écouter les messages, appuyez sur le bouton correspondant à la boîte vocale (PLAY STOP 1/ PLAY STOP 2/ PLAY STOP 3).

Pendant l'écoute d'un message, vous pouvez:

- Appuyez sur le bouton correspondant à la boîte vocale (PLAY STOP 1/ PLAY STOP 2/ PLAY STOP 3) pour arrêter l'écoute.
- Appuyez et relâchez le bouton REPEAT ⏮ pour reprendre l'écoute du message depuis le début.
- Appuyer et relâcher le bouton REPEAT ⏮ à deux reprises pour aller au message précédent.
- Appuyez et relâchez le bouton SKIP ⏭ pour passer au message suivant.
- Appuyez sur le bouton DELETE/FLASH pour effacer le message en cours.

Effacement de Messages

Vous pouvez effacer les messages de plusieurs façons :

Pour effacer un message pendant que vous l'écoutez :

1. Appuyez et relâchez le bouton correspondant à la boîte vocale (PLAY STOP 1/ PLAY STOP 2/ PLAY STOP 3).
2. Appuyez sur les boutons REPEAT ◀◀ et SKIP ▶▶ pour sélectionner et écouter le message que vous désirez effacer.
3. Appuyez sur le bouton DELETE/FLASH; le message en cours est effacé et l'appareil passe au message suivant.

Pour effacer tous les messages écoutés d'une boîte vocale:

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode TALK).
2. Appuyez sur le bouton DELETE/FLASH, ; le répondeur émet le message ***"TO ERASE ALL MESSAGES, PRESS MAILBOX"***.
3. Appuyez sur le bouton mailbox (PLAY STOP 1/PLAY STOP 2/ PLAY STOP 3).
4. L'appareil émet le message ***"ALL OLD MESSAGES ERASED MAILBOX X"***.

Pour effacer un message avec le combiné:

1. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) du combiné.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour entrer le menu ***Répondeur***.
   REMARQUE : En mode d'attente, vous pouvez utiliser le bouton MUTE/answerer comme raccourci vers le menu du répondeur.
3. Appuyez sur la bouton 2 (écoute/arrêt) du combiné suivi du numéro de la boîte vocale (p. ex., appuyez sur la bouton 2 puis sur la bouton 3 pour écouter les messages dans la boîte vocale 3).
4. Appuyez sur le bouton DELETE ou sur la bouton 0 du combiné pour effacer un message pendant l'écoute.

   REMARQUE : Les messages effacés ne peuvent pas être récupérés.

Mémento

Cette fonction vous permet d'enregistrer un mémento sous la forme d'un message d'appelant.

1. Appuyez sur le bouton MEMO et il annoncera ***"TO RECORD PRESS AND HOLD MAILBOX"***.
2. Vous devez garder le bouton enfoncé jusqu'à la fin de l'enregistrement du mémento.
3. Commencez à parler après que l'appareil ait émis le message "***RECORD MESSAGE***."
4. Relâchez le bouton de la boîte vocale quand vous avez terminé.

Accès à Distance au Répondeur

Vous pouvez accéder au répondeur à partir du combiné sans fil ou de tout autre téléphone à tonalité.

Accès à Distance à partir du Combiné sans Fil

Utilisez les boutons correspondantes du combiné comme si vous appuyiez sur les boutons de la base (consultez la rubrique "Configuration du répondeur"). Les fonctions des boutons du combiné sont indiquées au-dessus de chaque bouton numérique. Ainsi, pour écouter les messages:

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton MUTE/answerer à l'accès le sous-menu ***Acc Comb***.
3. Suivez les indications vocales.

- OU -

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) and ***Répondeur*** apparaît dans l'afficheur.
3. Appuyez sur le bouton Select (SKL) à l'accès le sous-menu ***Acc Comb***.
4. Suivez les indications vocales.
5. Lorsque vous avez terminé l'écoute de vos messages, appuyez sur le bouton Back (SKR).

Accès à Distance à Partir d'un autre Endroit

Vous pouvez accéder au répondeur à partir de tout appareil à tonalité en entrant votre code de sécurité de trois chiffres pendant l'écoute du message d'accueil ou à la suite de ce message.

1. Composez le numéro de téléphone sur lequel le répondeur est branché.
2. Entrez votre code de sécurité pendant l'écoute du message d'accueil ou après la tonalité.
3. Suivez le menu vocal pour utiliser les fonctions à distance du répondeur.

Mémoire Pleine

Lorsque la mémoire du répondeur est pleine, le système prend l'appel après dix sonneries, émet une tonalité et attend l'entrée du code de sécurité de trois chiffres. Si vous n'entrez pas le code de sécurité dans les huit secondes suivant la tonalité, le téléphone raccroche.

Vous devriez effacer quelques messages pour que le répondeur puisse enregistrer les nouveaux messages.

REMARQUE : Le répondeur prend aussi l'appel après la dixième sonnerie s'il est désactivé. Pour accéder au répondeur, entrez votre code de sécurité de trois chiffres après la tonalité.

Fonctionnement du Téléphone

Témoins Visuels

Témoin CHARGE/IN USE sur la Base

Lorsque le témoin CHARGE/IN USE est allumé, cela indique que le téléphone est en cours d'utilisation ou qu'un combiné se recharge dans le socle de recharge de la base. Il clignote lorsque vous recevez un appel.

Témoins TALK et SPKR sur le Combiné

Les témoins TALK et SPKR s'allument lorsque le combiné est en cours d'utilisation. Il clignote lorsque vous recevez un appel.

Témoin Visuel de Sonnerie (VMWI) sur le Combiné et la Base

IMPORTANT : Pour pouvoir utiliser la fonction de témoin visuel de message (VMWI), vous devez vous abonner à ce service offert par votre compagnie de téléphone.

Le témoin VMWI situé au haut du combiné ou le témoin VOICE MAIL de la base clignote lorsque vous recevez un nouveau message de votre fournisseur de service.

Fonctionnement du Haut-Parleur

REMARQUE : Si vous utilisez le haut-parleur, restez à proximité du combiné de façon à ce que votre interlocuteur puisse vous entendre.

- Si vous utilisez le combiné et que vous voulez passer en mode haut-parleur, appuyez sur le bouton SPKR; pour terminer l'appel, appuyez sur le bouton END/cancel.
- Si vous êtes en mode haut-parleur et que vous voulez passer en mode combiné, appuyez sur le bouton TALK; pour terminer l'appel, appuyez sur le bouton END/cancel.

Réglages du Volume

Haut-Parleur

Appuyez sur le bouton SPEAKER de la base pour activer le haut-parleur. Appuyez sur les boutons VOLUME pour régler le volume du haut-parleur de la base au niveau désiré. VOL1 est le volume minimal et VOL8 est le volume maximal.

Combiné

Lorsque le combiné est en mode conversation (ON), vous pouvez régler le volume en appuyant sur les boutons VOLUME (▼ ou ▲) situés sur le côté du combiné. Quatre niveaux de volume sont disponibles. Lorsque le niveau maximal ou minimal de volume est atteint, le téléphone émet deux tonalités. VOL 1 est le minimum et VOL 4 est le maximum.

Faire un Appel

Appels sur la ligne terrestre

1. Appuyez sur le bouton TALK ou SPKR du combiné ou sur le bouton SPEAKER de la base. Composez le numéro désiré.

   - OU -

Composez le numéro puis appuyez sur le bouton TALK ou SPKR du combiné ou sur le bouton SPEAKER de la base.

- OU -

Appuyez sur le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner le dossier désiré, puis appuyez sur le bouton TALK ou SPKR du combiné ou sur le bouton SPEAKER de la base.

- OU -

Appuyez et gardez enfoncée la bouton numérique correspondant au numéro à composition rapide.

2. Lorsque vous avez terminé, appuyez sur le bouton END/cancel du combiné ou de la base pour raccrocher.

REMARQUE : Vous pouvez entrer jusqu'à 32 chiffres en précomposition.

REMARQUE : Si vous désirez effacer le numéro que vous avez entré avant de composer, appuyez sur le bouton DELETE/FLASH jusqu'à ce que tous les chiffres soient effacés.

REMARQUE : Pour régler un numéro à composition rapide, consultez la rubrique "Annuaire –> Ajout d'un numéro" à composition rapide .

Appels sur le Telephone Cellulaire

1. En mode d'attente, composez le numéro désiré puis appuyez sur le bouton Cell (SKR).

REMARQUE : Si plusieurs appareils de téléphonie cellulaire Bluetooth sont connectés, appuyez sur le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner l'appareil désiré.

2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer.
3. Appuyez sur le bouton END/cancel lorsque vous avez terminé.

Répondre à un Appel

Regardez l'affichage pour savoir qui appelle.

Appels sur la Ligne Terrestre

1. Décrochez le combiné puis appuyez sur le bouton TALK ou SPKR du combiné.

- OU -

Appuyez sur le bouton SPEAKER de la base.

2. Lorsque vous avez terminé, appuyez sur le bouton END/cancel du combiné ou de la base ou replacez le combiné dans le socle de la base.

Appels sur le Téléphone Cellulaire

1. Décrochez le combiné puis appuyez sur le bouton Cell (SKR) du combiné ou de la base.
2. Lorsque vous avez terminé, appuyez sur le bouton END/cancel du combiné ou de la base ou replacez le combiné dans le socle de la base.

Réception d'un appel sur la Ligne Terrestre Pendant un appel sur le Téléphone Cellulaire

Pendant un appel sur le téléphone cellulaire, si vous recevez un appel entrant sur la ligne terrestre :

1. Appuyez sur le bouton Line (SKR) pour répondre à l'appel entrant; l'appel sur le téléphone cellulaire est mis en attente.
2. Appuyez sur le bouton SPKR; l'appel cellulaire passe en mode haut-parleur.
3. Pour basculer entre les deux appels, appuyez sur le bouton Line (SKR) lorsque l'appel sur la ligne terrestre est en attente et sur le bouton Cell (SKR) lorsque l'appel sur le telephone cellulaire est en attente.

Réception d'un appel sur le Téléphone Cellulaire Pendant un appel sur la Ligne Terrestre

Pendant un appel sur la ligne terrestre, si vous recevez un appel entrant sur le téléphone cellulaire :

1. Appuyez sur le bouton Cell (SKR) pour répondre à l'appel sur le téléphone cellulaire; l'appel sur la ligne terrestre est mis en attente.
2. Appuyez sur le bouton SPKR; l'appel sur la ligne terrestre passe en mode haut-parleur.
3. Pour basculer entre les deux appels, appuyez sur le bouton Line (SKR) lorsque l'appel sur la ligne terrestre est en attente et sur le bouton Cell (SKR) lorsque l'appel sur le téléphone cellulaire est en attente.

Réception simultanée d'appels sur la Ligne Terrestre et sur le Téléphone Cellulaire

Si la ligne terrestre et le téléphone cellulaire sonnent en même temps, les messages ***"INCOMING CALL"*** et ***"INCOMING CELL CALL"*** clignotent alternativement pendant une seconde avant que l'information d'identification de l'appelant s'affiche.

1. Pour répondre à l'appel entrant sur la ligne terrestre, appuyez sur le bouton SPEAKER de la base ou sur le bouton TALK du combiné.
2. Pour répondre à l'appel sur le téléphone cellulaire, appuyez sur le bouton Cell (SKR).

Si les deux appels ont été pris sur la base ou sur le même combiné, vous pouvez basculer entre les deux appels en appuyant sur le bouton Line (SKR) lorsque l'appel sur la ligne terrestre est en attente et sur le bouton Cell (SKR) lorsque l'appel sur le téléphone cellulaire est en attente.

Options Disponibles lors d'un appel sur la Ligne Terrestre Plus

Pendant un appel externe sur la ligne terrestre, appuyez sur le bouton More (SKL) pour ouvrir le sous-menu ***"More"***; deux options sont disponibles : ***"Hold"*** et ***"Intercom"***.

En attente

Dans le menu *Plus*:

1. Utilisez le bouton (RE-DIAL) ou (CID) pour afficher ***Garde***.
2. Appuyez Select (SKL) pour confirmer, ***LINE ON HOLD*** apparaît dans l'afficheur. Lorsque l'appel est en attente, vous pouvez utiliser le clavier numérique pour faire un autre appel sur la ligne du téléphone cellulaire. Appuyez sur les boutons Line et Cell (SKR) pour basculer entre les appels.

   • Pour annuler la mise en attente, appuyez sur le bouton UnHold (SKL) pour revenir au premier appel.

Interphone

• Cette fonction vous permet de faire une conférence téléphonique à trois; consultez la rubrique sur le fonctionnement de l'interphone dans ce guide pour plus d'informations.

Options Disponibles lors d'un appel sur le Téléphone Cellulaire Plus

Pendant un appel externe sur le téléphone cellulaire, appuyez sur le bouton More (SKL) pour ouvrir le sous-menu ***"More"***; trois options sont disponibles : ***"Hold"***, ***"Intercom"*** et ***"Transfer to Cell"***.

En attente

Dans le menu *Plus*:

1. Utilisez le bouton (RE-DIAL) ou (CID) pour afficher ***Garde***.
2. Appuyez Select (SKL) pour confirmer, ***CELL ON HOLD*** apparaît dans l'afficheur. Lorsque l'appel est en attente, vous pouvez utiliser le clavier numérique pour faire un autre appel sur la ligne terrestre.

   • Pour annuler la mise en attente, appuyez sur le bouton UnHold (SKL) pour revenir au premier appel.

Intercom

• Cette fonction vous permet de faire une conférence téléphonique à trois; consultez la rubrique sur le fonctionnement de l'interphone dans ce guide pour plus d'informations.

Transfert au Téléphone Cellulaire

Cette fonction vous permet d'annuler les fonctions Bluetooth et de transférer un appel sur le téléphone cellulaire à partir du combiné ou de la base. Le combiné ou la base en cours d'utilisation retournera en mode d'attente.

REMARQUE : Consultez le guide d'instruction de votre téléphone cellulaire à propos de ses fonctions avant de tenter de transférer un appel.

Faire un appel sur la Ligne Terrestre Pendant un appel sur le Téléphone Cellulaire

• Pendant un appel sur le téléphone cellulaire, appuyez sur le bouton Line (SKR) pour mettre l'appel sur le téléphone cellulaire en attente, puis utilisez le clavier numérique pour faire un appel sur la ligne terrestre.

Faire un appel sur le Téléphone Cellulaire pendant un appel sur la Ligne Terrestre

• Pendant un appel sur la ligne terrestre, appuyez sur le bouton Cell (SKR) pour mettre l'appel sur la ligne terrestre en attente. Entrez le numéro de téléphone désiré puis appuyez sur le bouton Cell (SKR) pour composer.

Conférence

Cette fonction vous permet de faire une conférence téléphonique à trois en n'utilisant qu'une ligne terrestre ou un téléphone cellulaire en combinaison avec la base et un combiné ou avec deux combinés. Vous pouvez aussi utiliser la ligne terrestre et le téléphone cellulaire ensemble en combinaison avec un combiné ou la base.

Avec seulement une ligne terrestre ou seulement un téléphone cellulaire :

1. Pendant l'appel, appuyez sur le bouton TALK ou SPKR du combiné ou sur le bouton SPEAKER de la base pour vous joindre à l'appel.
2. Appuyez sur le bouton END/cancel pour quitter la conférence.

Avec la ligne terrestre et le téléphone cellulaire :

1. Appuyez sur le bouton CONF (SKL) pour faire une conférence téléphonique avec la ligne terrestre et le téléphone cellulaire.
2. Appuyez sur le bouton END/cancel pour mettre fin aux deux appels.

Minuterie des Appels

Après avoir appuyé sur le bouton TALK ou SPKR du combiné, la minuterie des appels intégrée s'affiche et indique la durée de l'appel. La durée restera affichée pendant trois secondes après la fin de l'appel.

Attente Automatique

Si vous replacez le combiné sans fil dans le socle de recharge lorsque celui-ci est décroché (ou en cours d'appel), il sera raccroché automatiquement.

Flash/Appel en Attente

Si vous êtes abonné au service combiné d'identification de l'appelant et d'appel en attente de votre compagnie de téléphone, vous recevrez les informations d'identification de l'appelant (si disponibles) pour les appels en attente. Pendant une conversation téléphonique, vous entendrez une tonalité indiquant qu'un autre appel est en attente sur la ligne et les informations sur cet appel seront affichées.

- Pour prendre un appel en attente, appuyez sur le bouton DELETE/FLASH du combiné ou de la base; l'appel en cours est mis en attente.
- Appuyez sur le bouton DELETE/FLASH pour basculer entre les appels.

REMARQUE : Certains téléphones cellulaires ne sont pas compatibles avec ce service; consultez le guide d'instruction de vos appareils de téléphonie cellulaire.

Recomposition du Dernier Numéro

Vous pouvez recomposer un numéro comportant jusqu'à 32 chiffres.

Pour recomposer rapidement le dernier numéro composé :

1. Appuyez sur le bouton TALK ou SPKR du combiné, sur le bouton SPEAKER de la base ou sur le bouton Cell (SKR) pour composer le numéro.
2. Appuyez sur le bouton (REDIAL).

-OU-

Pour sélectionner rapidement un des dix derniers numéros composés :

1. Appuyez d'abord sur le bouton (REDIAL) puis appuyez sur le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner le numéro à recomposer.
2. Appuyez sur le bouton TALK ou SPKR du combiné ou sur le bouton SPEAKER de la base; le numéro est composé automatiquement.

-OU-

Si la ligne est occupée et si vous voulez continuer à recomposer le numéro, appuyez rapidement sur le bouton (REDIAL) pour recomposer rapidement.

Recherche

La fonction de recherche permet de repérer un combiné égaré. Pour envoyer ou recevoir des messages de recherche, tous les combinés doivent être enregistrés. Si le combiné n'est pas enregistré, suivez les instructions dans la rubrique *"Enregistrement"* de ce guide.

Recherche depuis la Base/Recherche Globale

Utilisez la base seulement pour rechercher simultanément tous les combinés enregistrés.

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton PAGE/PUSH TO TALK button sur la base.
3. Tous les combinés enregistrés émettent des tonalités pendant deux minutes et le message ***PAGING FROM BASE*** s'affiche sur chaque combiné.
4. Pour annuler la recherche, appuyez sur le bouton PAGE/PUSH TO TALK de la base ou sur le bouton TALK ou SPKR de chaque combiné.

Sourdine

Pour avoir une conversation en privé hors ligne, utilisez la fonction de sourdine. La personne avec laquelle vous êtes en conversation ne peut pas vous entendre, mais vous pouvez l'entendre.

Lorsque vous utilisez le téléphone, appuyez sur le bouton MUTE du combiné pour activer la sourdine. Pour la désactiver, appuyez à nouveau sur le bouton MUTE du combiné.

Volume de la Sonnerie (Raccourci)

Il y a deux façons de régler le volume de la sonnerie. La première utilise les menus du combiné ou de la base, décrits dans la rubrique "Programmation du téléphone -> Réglages du son -> Volume de la sonnerie", alors que l'autre utilise un raccourci.

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez et prise sur le bouton #PAUSE/RINGER pour entrer le menu ***VOLUME***.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher le volume de la sonnerie désiré. Par défaut, le réglage est *VOLUME 5*.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Ne pas Déranger (DND)

Cette fonction vous permet de désactiver toutes les sonneries des combinés en même temps, en appuyant sur un bouton de la base, même si le volume de la sonnerie de chaque combiné a été réglé.

1. En mode d'attente, appuyez sur le bouton DO NOT DISTURB de la base.
2. Le témoin DND s'allume et le message ***DO NOT DISTURB*** s'affiche sur chaque combiné.
3. Pour annuler, appuyez de nouveau sur le bouton DO NOT DISTURB.

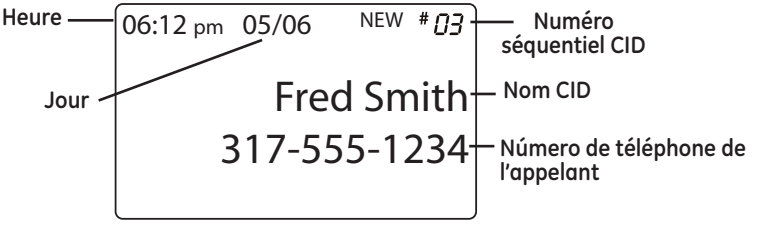
   REMARQUE : Vous pouvez appuyez sur le bouton DO NOT DISTURB et activer cette fonction immédiatement, même lorsqu'il y a un appel entrant qui sonne ou pendant que vous filtrez un appel, après que le répondeur ait pris l'appel.

Afficheur (CID)

IMPORTANT: Pour utiliser les dispositifs d'identification de visiteur de cet appareil, vous devez être abonné au service d'afficheur de nom/numéro standard ou au service d'afficheur d'appel en attente. Pour savoir qui appelle pendant que vous êtes au téléphone, vous devez être abonné au service d'afficheur d'appel en attente.

Cet appareil reçoit et affiche l'information transmise par la compagnie de téléphone. Cette information peut comprendre le numéro de téléphone, la date et l'heure, ou le nom, le numéro de téléphone, la date et l'heure.

REMARQUE : L'appareil n'affiche pas les réglages de l'heure et de la date lors d'appels entrants sur le téléphone cellulaire.



Afficheur D'appel en Attente

Dans la mesure où vous êtes abonné au service d'afficheur d'appel en attente offert par la compagnie de telephone; si vous recevez un appel d'arrivée et vous emplyez la GE fixez multi le système à la main, un signal sonore indique que la presence d'une attente d'appel invitent la ligne. L'information d'identification de visteur d'attente d'appel sera montrée et stocké dans l'histoire de tous les combines dans le système.

- Ai signal d'appel en attente dans le récepteur du combiné, appuyez sur le bouton FLASH pour mettre l'appel actuel em garde et répondre à l'appel en attente. Appuyez sur le bouton FLASH encore pour retourner à l'appel original.

Codes d'erreur de l'identification de l'appelant

Plusieurs messages d'erreur de l'identification de l'appelant peuvent être affichés. Consultez la rubrique Messages affichés de ce guide de l'utilisateur pour plus d'informations.

Reception de Dossiers D'appelants

Quand vous recevez un appel, l'information de l'appelant est transmise entre la première et la deuxième sonneries. L'information d'appelant est affichée pendant que le téléphone sonne, vous donnant ainsi la possibilité de consulter l'information et de décider de prendre ou non l'appel.

Memorisation de Dossiers D'appelants (Dans la Memoire de L'afficheur)

Si vous êtes absent ou ne pouvez répondre, la mémoire de l'afficheur mémorise les données des 40 plus récents appels reçus pour vous indiquer qui a appelé pendant que vous n'étiez pas disponible. À la réception du 41e appel, le plus ancien dossier d'appelant (1er appel) est automatiquement supprimé.

Vous pouvez afficher l'information en mémoire en tout temps. Les appels reçus depuis le dernier affichage apparaissent au haut de l'affichage comme ***"Nouv App:" "XX"*** sur le combiné et ***"Nouveau"*** sur la base.

Consultation des Dossiers D'appelants

À mesure que les appels sont reçus et mémorisés, l'afficheur est mis à jour pour vous indiquer le nombre d'appels reçus. Pour faire défiler les dossiers d'appelants:

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton (CID). (le total de tous les appels ***All*** et de tous les nouveaux appels ***Nouveau*** s'affiche.)
3. Appuyez sur le bouton View (SKL).
4. Appuyez sur le bouton (REDIAL) pour afficher le dossier d'identification de l'appelant le plus récent.
5. Appuyez sur le bouton (CID) pour afficher le plus vieux dossier d'identification de l'appelant en premier.

Composition d'un Numéro dans la Mémoire d'identification de l'appelant

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton (CID).
3. Appuyez sur le bouton View (SKL).
4. Utilisez le bouton (REDIAL) **ou** (CID) pour afficher le dossier désiré.
5. Appuyez sur le bouton TALK, SPKR, ou Cell (SKR). Le numéro est composé automatiquement.

Formatage d'un Numéro d'identification de l'appelant avant la Composition

REMARQUE : Selon (a) le formatage du numéro de téléphone de l'appelant lorsque l'appel a été reçu et (b) si vous avez ou non programmé votre indicatif régional dans le menu Réglages du Téléphone, vous pourriez devoir ajuster le format du numéro de téléphone de l'appelant avant de pouvoir le composer.

Si le numéro ne peut pas être composé tel qu'il est affiché, suivez les étapes suivantes pour le formater :

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton (CID).
3. Appuyez sur le bouton View (SKL).
4. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher le dossier désiré CID.
5. Appuyez sur le bouton More (SKL).
6. Appuyez sur le bouton Select (SKL).
7. Appuyez sur le bouton Format (SKL) à plusieurs reprises pour modifier le format du numéro affiché.
8. Appuyez sur le bouton TALK ou SPKR. Le numéro formaté est composé automatiquement.

   REMARQUE : Pour composer sur le téléphone cellulaire, appuyez sur le bouton Back (SKR) puis sur le bouton Cell (SKR).

Formats disponibles:

Nombre de chiffres	*Explication*	*Exemple*
Onze chiffres	code d'interurbain "1 " + indicatif à 3 chiffres + numéro de téléphone à 7 chiffres	1-317-888-8888
Dix chiffres	indicatif à 3 chiffres + numéro de téléphone à 7 chiffres.	317-888-8888
Sept chiffres	numéro de téléphone à 7 chiffres.	888-8888

Enregistrement de dossiers d'identification de l'appelant dans l'annuaire

Vous pouvez aussi enregistrer l'information d'identification de l'appelant dans l'annuaire.

REMARQUE : Il est important de bien formater les dossiers d'identification de l'appelant AVANT de les enregistrer dans l'annuaire; vous ne pouvez pas reformater les dossiers d'identification de l'appelant enregistrés dans l'annuaire.

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton (CID).
3. Appuyez sur le bouton View (SKL).
4. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher le dossier désiré CID.
5. Appuyez sur le bouton More (SKL).
6. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Memor.***
7. Appuyez sur le bouton Select (SKL).
8. Le numéro du dossier d'identification de l'appelant s'affiche. Consultez la rubrique "Ajout d'entrées dans l'annuaire" pour enregistrer le dossier.

REMARQUE : Si le dossier d'identification de l'appelant sélectionné contient de l'information qui n'est pas numérique, l'appareil ne vous permettra pas de transférer ce dossier dans l'annuaire.

Suppression d'un dossier d'identification de l'appelant

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton (CID).
3. Appuyez sur le bouton View (SKL).
4. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher le dossier désiré CID.
5. Appuyez sur le bouton DELETE/FLASH pour afficher ***EFFACÉ?***.
   REMARQUE : Pour supprimer tous les dossiers d'identification de l'appelant, appuyez et gardez enfoncé le bouton DELETE/FLASH.
6. Appuyez sur le bouton Yes (SKL)
7. Pour confirmer la suppression. Le message ***EFFACÉ*** s'affiche.
   REMARQUE : Appuyez sur le bouton No (SKR) pour retourner en mode d'attente; aussi, si vous n'appuyez sur aucun bouton, l'appareil quittera automatiquement ce menu après une minute.

Dossiers des Appels

Cette option vous permet de recomposer un numéro à partir des dossiers d'identification de l'appelant ou des Dialed Calls si vous avez besoin d'aide supplémentaire. Un maximum de 40 dossiers d'identification de l'appelant et de 10 numéros composés peut être enregistré sur la base ou sur le combiné.

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) pour entrer le menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Numéros appel***.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour entrer le sous-menu.

Appels Reçus

Dans le menu *Dossiers des appels*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***App reçus***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer; le total des appels ***All*** et ***Nouveau*** s'affiche.
3. Appuyez sur le bouton View (SKL) et les appels apparaissent selon la date et l'heure où ils ont été reçus, à partir du plus récent.
4. Appuyez sur le bouton (REDIAL) ou (CID) pour défiler dans les dossiers jusqu'au dossier désiré.
5. Appuyez sur le bouton More (SKL) pour afficher d'autres options.

6. Appuyez sur le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélecionner ***Format*** ou ***Memor***.
7. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer l'option. (Si ***Memor*** est sélectionné, veuillez consulter la rubrique Phone Book de ce guide pour plus d'informations.)
8. Appuyez plusieurs fois sur le bouton Format (SKL) pour défiler dans les formats offerts et faire votre sélection. Lorsque vous avez sélectionné le format désiré, appuyez sur le bouton Back (SKR) pour revenir en mode d'aperçu.
9. Appuyez sur le bouton SPEAKER de la base pour composer le numéro sur la ligne terrestre ou appuyez sur le bouton Cell (SKR) pour composer le numéro sur le téléphone cellulaire.

Appels Composé

Dans le menu *Dossiers des appels*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Appels comp***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer; une liste de tous les appels et des nouveaux appels s'affiche.
3. Appuyez sur le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher le nombre désiré.
4. Appuyez sur le bouton SPEAKER de la base pour composer le numéro sur la ligne terrestre ou appuyez sur le bouton Cell (SKR) pour composer le numéro sur le téléphone cellulaire.

Annuaire

REMARQUE : Vous pouvez appuyer en tout temps sur le bouton END/cancel de la base ou du combiné pour quitter ce menu et revenir en mode d'attente.

Sur la Base

La base et les combinés sans fil ont des mémoires indépendantes accessibles entre elles par la fonction de transfert. Vous pouvez enregistrer jusqu'à deux cents entrées sur la base ou les combinés, chacune d'entre elles avec un numéro de 20 chiffres et un nom de 15 caractères (incluant les espaces).

Ajout d'entrées à l'annuaire

Vous pouvez entrer jusqu'à quatre numéros par entrée et lui assigner une mélodie spécifique. Cette mélodie ne fonctionnera QUE SI vous êtes abonnés au service d'identification de l'appelant. Lorsque cette personne appelle, l'appareil jouera la mélodie sélectionnée au lieu de la sonnerie normale. Vous avez le choix entre cinq mélodies différentes et entre cinq tonalités de sonnerie.

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) et utilisez le (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Répertoire***.
   REMARQUE : Appuyez sur le bouton (📖) pour aller directement à l'annuaire.
3. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour entrer le phonebook.
   REMARQUE : S'il n'y a aucun dossier enregistré, l'appareil va directement au menu Add Record.

4. Appuyez sur le bouton Option (SKL) pour entrer le sous-menu.
5. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Add Record***.
6. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer. L'espace de la mémoire de l'annuaire s'affiche pendant deux secondes. Le message ***Enter Name*** s'affiche.
7. Utilisez les boutons numériques pour entrer un nom (jusqu'à 15 caractères, incluant les espaces). Chacune des boutons numériques comprend plus d'une lettre. (la bouton numérique 1 peut être utilisée pour entrer un espace, un " _ ", un "*" et un " !")
   REMARQUE : Appuyez sur le bouton */TONE pour changer la casse.
8. Appuyez sur le bouton Next (SKL) pour enregistrer le nom et passer à l'écran ***Enter Number***.
9. Utilisez le bouton numériques pour entrer le numéro de téléphone (jusqu'à 20 chiffres, incluant les pauses).
   REMARQUE : Si vous faites une erreur, appuyez sur le bouton DELETE/FLASH pour revenir en arrière et effacer le caractère incorrect.
10. Utilisez le bouton ◀ ou ▶ pour sélectionner la catégorie désirée; ***RÉS, BUREAU, MOBILE,*** ou ***AUTRE***.
11. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour enregistrer le numéro.

    - Ajout d'un numéro supplémentaire au dossier (jusqu'à quatre numéros)

    - Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour défiler jusqu'à ***Ajouter numéro***.
    - Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer.
    - Utilisez les boutons numériques pour entrer le numéro de téléphone.
    - Utilisez le bouton ◀ ou ▶ pour sélectionner la catégorie désirée.
    - Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour enregistrer le numéro.
12. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour défiler jusqu'à ***Sonnerie***.
13. Appuyez sur le bouton Edit (SKR) et utilisez le (REDIAL) ou (CID) pour défiler jusqu'à la tonalité de sonnerie désirée.
14. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer.

Mémorisation du Dernier Numéro Composé

Enregistrement d'un numéro composé lorsqu'il est affiché :

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton (REDIAL) du combiné pour ouvrir le menu ***Appels comp***.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher le nombre désiré.
4. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour enregistrer le nombre.

5. Utilisez le bouton ◀ ou ▶ pour sélectionner la catégorie désirée; ***RÉS, BUREAU, MOBILE,*** ou ***AUTRE.***
6. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer. Le message ***Saisir Nom*** s'affiche.
7. Utilisez les boutons numériques pour entrer un nom (jusqu'à 15 caractères, incluant les espaces). Chacune des boutons numériques comprend plus d'une lettre. (la bouton numérique 1 peut être utilisée pour entrer un espace, un " _ ", un " * " et un " ! ").
8. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour enregistrer le dossier.

Insertion d'une Pause Dans la Séquence de Composition (d'un Numéro en Mémoire)

Appuyez sur le bouton #PAUSE du combiné ou de la base pour insérer un temps de pause dans la séquence de composition d'un numéro en mémoire si une pause est nécessaire pour attendre la tonalité (p. ex., après avoir composé le 9 pour obtenir la ligne externe, ou lorsque vous devez attendre la tonalité d'accès de l'ordinateur). Chaque pause compte pour un chiffre dans la séquence de composition.

Vous pouvez appuyer sur le bouton #PAUSE pour insérer un P (pause) quand vous entrez un numéro lorsque vous ajoutez une entrée à l'annuaire.

Affichage des Dossiers de l'Annuaire

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) et utilisez le ▼ REDIAL ou CID ▲ pour afficher ***Répertoire***.
3. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour entrer le phone book.

   REMARQUE : Vous pouvez aussi appuyer sur le bouton ◀ pour aller directement à l'annuaire.
4. Utilisez le bouton ▼ REDIAL ou CID ▲ pour afficher un dossier.

   - OU -

   Appuyez sur le bouton numériques pour aller aux dossiers dont le nom débute par le caractère correspondant.

   REMARQUE : Les dossiers de l'annuaire sont arrangés en ordre alphabétique automatiquement.
5. Appuyez sur le bouton Option (SKL) pour afficher les informations du dossier.

Édition d'un Dossier de l'Annuaire

1. Lorsque la liste des dossiers de l'annuaire est affichée, appuyez sur le bouton ▼ REDIAL ou CID ▲ pour défiler jusqu'au dossier désiré ou entrez la première lettre de son nom pour faire une recherche alphabétique.
2. Appuyez sur le bouton Option (SKL) pour entrer le menu option.

3. Utilisez le bouton the (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Éditer num***.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer. Les plus d'informations de la dossier désiré s'affiche.
5. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher article désiré pour modifier.
6. Appuyez sur le bouton Edit (SKL).
7. Les étapes à suivre pour l'édition sont les mêmes que dans la rubrique Ajout d'entrées à l'annuaire.
   - Allez à l'étape 6 si vous désirez éditer le numéro.
   - Allez à l'étape 10 si vous désirez éditer le nom.
   - Allez à l'étape 11 si vous désirez modifier la tonalité de la sonnerie.

Suppression d'un Dossier de l'annuaire

1. Lorsque la liste des dossiers de l'annuaire est affichée, utilisez le (REDIAL) ou (CID) ou les boutons numériques pour afficher la catégorie désirée.
2. Appuyez sur le bouton Option (SKL) pour entrer le menu option.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Effacer num***.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) ***EFFACER?*** apparaît dans l'afficheur.
5. Appuyez sur le bouton Yes (SKL) pour confirmer la suppression. Le message ***EFFACÉ*** s'affiche.

   REMARQUE : Si vous ne désirez pas modifier ou supprimer un dossier lorsque le message *EFFACÉ?* s'affiche, appuyez sur le bouton No (SKR) ou attendez une minute pour quitter le mode de révision automatiquement.

Gestion des Groupes de Dossiers de l'annuaire

Ceci vous permet de regrouper les dossiers sélectionnés ensemble puis de sélectionner une tonalité de sonnerie spécifique pour ce groupe.

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton (MENU) pour ouvrir directement le menu de l'annuaire.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher le dossier désiré.
4. Appuyez sur le bouton Option (SKL) pour entrer le menu option.
5. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Grouper***.
6. Appuyez sur le bouton Select (SKL) et utilisez le (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner le groupe désiré.
7. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer.

Ajout de Dossiers de l'annuaire à un Groupe

Dans le menu *Groupe*:

1. Appuyez sur le bouton Option (SKL) et utilisez le (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Ajouter memb***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer le sélectionner.

Suppression de Dossiers de l'annuaire dans un Groupe

Dans le menu *Groupe*:

1. Appuyez sur le bouton Option (SKL) et utilisez le (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Eff membre***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer le sélectionner.

Réglage de la Tonalité de Sonnerie d'un Groupe

Dans le menu *Groupe*:

1. Appuyez sur le bouton Option (SKL) et utilisez le (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Rég sonn groupe***.
2. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher Tonalité de la sonnerie désiré.
3. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer le sélectionner.

Modification du Nom d'un Groupe

Dans le menu *Groupe*:

1. Appuyez sur le bouton Option (SKL) et utilisez le (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Renommer***.
2. Utilisez les boutons numériques pour entrer le nom (jusqu'à 15 chiffres, incluant les pauses).
   REMARQUE : Si vous faites une erreur, appuyez sur le bouton DELETE/FLASH pour revenir en arrière et effacer le caractère incorrect.
3. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour enregistrer le nouveau nom du groupe.

Gestion des Numéros à Composition Rapide

Ajout d'un Numéro à Composition Rapide

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton (MENU) pour ouvrir directement le menu de l'annuaire.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher le dossier désiré.
4. Appuyez sur le bouton Option (SKL) pour entrer le menu option.
5. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Comp rapide***.
6. Appuyez sur le bouton Select (SKL) et utilisez le (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner l'emplacement désiré. (jusqu'à dix emplacements, de 0 à 9).
7. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer.

Édition d'un Numéro à Composition Rapide

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton pour ouvrir directement le menu de l'annuaire.
3. Appuyez sur le bouton Option (SKL) pour entrer le menu option.
4. Utilisez le bouton ou pour afficher ***Comp rapide***.
5. Appuyez sur le bouton Select (SKL) et utilisez le ou pour sélectionner l'emplacement désiré.
6. Appuyez sur le bouton Option (SKL) pour entrer le menu option.
7. Utilisez le bouton ou pour afficher ***Édit Num***.
8. Appuyez sur le bouton Select (SKL). Les dossiers de l'annuaire s'affichent.
9. Utilisez le bouton ou pour afficher le dossier désiré.
10. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer le sélectionner.

Suppression d'un Numéro à Composition Rapide

1. Reprenez les étapes 1 à 6 dans la rubrique "Édition d'un numéro à composition rapide".
2. Utilisez le bouton ou pour afficher ***Eff Num***.
3. Appuyez sur le bouton Select (SKL), ***EFFACE?*** apparaît dans l'afficheur.
4 Appuyez sur le bouton Yes (SKL) pour confirmer le sélectionner. ***EFFACÉ*** apparaît dans l'afficheur.

Transfert d'un dossier de l'annuaire entre un Combiné et la Base

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton pour ouvrir directement le menu de l'annuaire.
3. Utilisez le bouton ou pour afficher le dossier désiré.
4. Appuyez sur le bouton Option (SKL) pour entrer le menu option.
5. Utilisez le bouton ou pour afficher ***Transf num***.
6. Appuyez sur le bouton Select (SKL) et la liste des combinés enregistrés et la base s'affiche.
7. Utilisez le bouton ou pour afficher le combiné désiré ou la base.
8. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer le sélectionner. Après que le processus de transfert soit terminé, ***Successful*** apparaît dans l'afficheur.

Fonctions Supplémentaires

Dans le menu des fonctions supplémentaires, trois sous-menus programmables sont disponibles : Écoute à distance, Interphone et Appuyez pour parler.

1. Assurez-vous que le base ou le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Autres Caract***.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour entrer le sous-menu.

Écoute à Distance

Dans le menu *Fonctions Supplémentaires*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Surv Piéce***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) et la liste des combinés enregistrés et la base s'affiche.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher le combiné désiré ou la base. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer.

   REMARQUE :

   1) Si les combinés ont été désignés par des noms, ceux-ci seront affichés sur l'ACL au lieu des numéros des combinés.

   2) En mode d'écoute à distance, il émettra une tonalité s'il y a un appel entrant. Vous pouvez appuyer sur le bouton TALK ou SPKR du combiné ou sur le bouton SPEAKER de la base pour prendre l'appel et quitter le mode d'écoute à distance.
4. Appuyez sur le bouton Back (SKR) pour mettre fin à l'écoute à distance.

Fonctionnement de l'interphone

La fonction d'interphone vous permet de parler avec un autre combiné enregistré ou avec la base sans occuper la ligne téléphonique, vous permettant de continuer à recevoir les appels entrants.

Appel par Interphone de Combiné à Combiné

Dans le menu *Fonctions Supplémentaires*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Interphone***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) et la liste des combinés enregistrés et la base s'affiche.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher le combiné désiré ou la base. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour confirmer.
4. Le combiné recherché est rejoint et émet une tonalité.

   REMARQUE : Pour annuler la recherche, appuyez sur le bouton Back ou sur le bouton END/cancel du combiné qui a initié la recherche.
5. Attendez que la personne appuie sur le bouton Answer (SKR) du combiné qui reçoit.

REMARQUE : Si le combiné qui reçoit ne répond pas en moins de deux minutes, l'appel par interphone est annulé automatiquement et le combiné qui a initié l'appel affiche *NO ANSWER*.

6. Lorsque vous avez terminé, appuyez sur le bouton Back (SKR) ou sur END/cancel du combiné ou de la base pour désactiver l'interphone.

   REMARQUE : Le système téléphonique est extensible jusqu'à 7 combinés (avec l'achat du combiné optionnel 28101 avec socle de chargement). Lorsque trois combinés ou plus sont enregistrés, le système téléphonique peut opérer deux appels par interphone simultanément. Par exemple, le premier combiné fait un appel par interphone au deuxième combiné pendant que le troisième combiné fait un appel par interphone à la base ou au quatrième combiné.

Réception d'un appel par Interphone

Lorsque vous recevez un appel par interphone, le combiné émet une tonalité. Pour prendre l'appel, appuyez sur le bouton Answer (SKR) du combiné.

REMARQUE : Si vous recevez un appel externe pendant une conversation par interphone, l'appel par interphone est immédiatement annulé et les deux combinés ou la base sonnent. Pour répondre, appuyez sur le bouton TALK ou SPKR du combiné ou sur le bouton SPEAKER de la base.

Appuyez pour Parler (PTT)

Cette fonction vous permet de communiquer directement avec un autre combiné enregistré ou avec la base; appuyez sur le bouton PUSH TO TALK du combiné ou de la base, respectivement.

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) pour entrer le menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Autres Caract***.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
5. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***App parler***.

   REMARQUE : Vous pouvez appuyer sur le bouton PUSH TO TALK/PAGE de la base pour ouvrir directement le menu.
6. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu. La liste des combinés enregistrés et la base apparaît dans l'afficheur.
7. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) le combiné désiré ou la base. Par défaut, le réglage de la base est ***COMBINÉ 1*** et celui des combinés est ***BASE***.
8. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection.
9. Appuyez et gardez enfoncée le bouton PUSH TO TALK pour communiquer avec le combiné désiré ou la base.

Agenda

Cette fonction vous permet de régler des rappels en utilisant le calendrier.

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu (SKL) pour entrer le menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Programmeur***.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour entrer le sous-menu.

Ajout d'un Rappel

Dans le menu *Agenda*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Ajout rap***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour entrer le menu ***Conf Date***. ***Year*** et ***Date*** apparaît dans l'afficheur.
3. Utilisez le bouton numériques pour entrer l'année et la date désirées du rappel.
4. Appuyez sur le bouton Next (SKL) pour passer au menu ***Conf Hre***.
5. Utilisez le bouton numériques pour entrer l'heure et utilisez ou pour sélectionner ***AM*** ou ***PM***.
6. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour sauvegarder votre sélection.
7. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour entrer le menu ***MSG RAPPEL***.
8. Utilisez le bouton numériques pour entrer le contenu en texte du rappel (jusqu'à 96 caractères).
9. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour sauvegarder les informations. Vous entendrez une tonalité de confirmation. Vous pouvez maintenant programmer le temps de rappel de l'alarme, la fréquence et la mélodie préférée pour votre rappel

Réglage du Temps de Rappel

Dans le menu *Ajout d'un rappel*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***R Al On/Off***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner de ***Off, CH 5 MIN, CH 10 MIN, CH 15 MIN,*** ou ***CH 30 MIN***. Par défaut, le réglage est *Off*.
4. Appuyez sur le bouton Store (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Réglage de la Fréquence

Dans le menu *Ajout d'un rappel*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Cycle***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner ***C une fois***, ***C quotidien, C hebdo, C nensuel***, ou ***C annuel***. Par défaut, le réglage est ***C une fois***.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

   REMARQUE : L'appareil utilisera l'heure programmée pour l'activation de l'alarme.

Réglage de la Mélodie de l'alarme

Dans le menu *Ajout d'un rappel*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Mélod***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner la mélodie désirée.
4. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour sauvegarder votre sélection. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Révision et édition des dossiers des Rappels

Dans le menu *Agenda*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Rap vocal***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu. Les dossiers des rappels s'affichent.
3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner le dossier désiré et appuyez sur le bouton Select (SKL) pour afficher les informations du dossier.
4. Appuyez sur le bouton Option (SKL) pour entrer le menu option.
5. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Édit rappel***.
6. Reprenez les étapes 3 à 8 de la rubrique **"Ajout d'un rappel"** .

Suppression d'un dossier de Rappel

Dans le menu *Agenda*:

1. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Voir Rap***.
2. Appuyez sur le bouton Select (SKL) pour ouvrir ce menu. Les dossiers des rappels s'affichent.

3. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour sélectionner le dossier désiré et appuyez sur le bouton Select (SKL) pour afficher les informations du dossiers.
4. Appuyez sur le bouton Option (SKL) pour entrer le menu option.
5. Utilisez le bouton (REDIAL) ou (CID) pour afficher ***Eff rappel***.
6. Appuyez sur le bouton Option (SKL) pour ouvrir ce menu. ***EFFACE?*** apparaît dans l'afficheur.
7. Appuyez sur le bouton Yes (SKL). Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Logiciel de Gestion du Combiné DECT 6.0

À l'aide de votre ordinateur, de vos combinés et du logiciel de gestion fourni, vous pouvez ajouter et éditer des dossiers de l'annuaire, télécharger des tonalités de sonnerie en format MIDI et gérer les réglages du calendrier et de l'alarme. Consultez le fichier d'aide du logiciel de gestion du combiné pour plus d'informations.

Pour obtenir les mises à jour du logiciel, visitez le site http://www.ge.com/phones/.

Pose de la Pince pour Ceinture

1. Pour installer la pince pour ceinture, insérez les ergots de la pince dans les fentes de chaque côté du combiné.
2. Assurez-vous d'enclencher en place les extrémités de la pince pour ceinture.

Branchement du Casque Téléphonique en Option

Chaque combiné peut être utilisé avec un casque d'écoute en option pour un fonctionnement mains libres.

1. Branchez le casque téléphonique dans la prise du casque sur le côté du combiné. L'écouteur et le microphone du combiné sont désactivés lorsque vous branchez un casque téléphonique.
2. Positionnez le casque sur la tête et les oreilles pour un port confortable. Placez le microphone à une distance de 5 à 8 cm de la bouche.
3. Appuyez sur le bouton TALK pour répondre à un appel ou faire un appel avec le casque téléphonique.
4. Pour revenir au fonctionnement normal, débranchez le casque du combiné.

Remplacement de la Pile

ATTENTION: Pour réduire le risque d'incendie ou de blessures, utilisez seulement la batterie approuvé par Thomson Inc. d'hydrure de Nickel-métal (Ni-MH) du model 5-2721, qui est compatible avec cette unité.

1. Assurez-vous que le téléphone est **DÉSACTIVÉ** (pas en mode TALK) avant de remplacer la pile.
2. Retirez la porte du logement à pile.
3. Débranchez la fiche de pile de la prise dans le logement à pile et retirez la pile du combiné.
4. Insérez le nouveau bloc-pile et branchez le cordon dans la prise à l'intérieur du logement à pile.
5. Remettez la porte du logement à pile en place.
6. Placez le combiné sur la base pour charger. **Laissez la pile du combiné se charger correctement (pendant 16 heures) avant l'utilisation initiale ou quand vous installez un bloc-pile neuf. Si vous ne chargez pas correctement le téléphone, le rendement de la pile sera compromis.**

Précautions à Prendre

- Ne pas brûler, démonter, mutiler ni percer la pile. Comme d'autres piles de ce type, des produits toxiques peuvent s'échapper et causer des blessures.
- Afin de réduire les risques d'incendie ou de blessure, utilisez seulement la pile **d'hydrure de Nickel-métal (Ni-MH)** indiquée dans le Guide de l'utilisateur.
- Garder les piles hors de la portée des enfants.
- Retirez les piles si vous rangez l'appareil pour plus de 30 jours.

REMARQUE : Le sceau RBRC (Société de recyclage des piles rechargeables) sur la pile de cet appareil Thomson signale que nous participons à un programme de collecte et de recyclage des piles rechargeables.
Pour plus de renseignements, allez sur le site www.rbrc.org/cellarecycler/, appelez au 1-800-8-BATTERY ou contactez votre centre de recyclage.

Messages Affichés

Les messages suivants indiquent l'état du téléphone ou vous aident à programmer et à utiliser le téléphone.

REPONDEUR	Indique que le répondeur est commandé à distance..
NUMERO BLOQUE	La transmission du nom et du numéro de l'appelant est bloquée.
CHARGING...	Indique que le combiné doit facturer une période avant qu'il puisse reprendre la fonction normale.
EFFACER TOUT ?	Message demandant si vous voulez effacer tous les dossiers d'identification des appelants.
EFFACER TOUS?	Message demandant si vous voulez effacer un dossier d'identification d'appelant.
EFFACER?	Demande si vous souhaitez effacer l'un des 50 dossiers mémorisés dans la mémoire du téléphone
FIN DE LISTE	Indique qu'il n'y a pas d'autre information dans la mémoire des dossiers d'identification des appelants.
ENTRER NOM	Message vous invitant à entrer un nom dans un des 50 emplacements de mémoire.
ENTRER NUM TEL	Message vous invitant à entrer un numéro de téléphone dans un des 50 emplacements de mémoire.
COMBINE NOM	Indique d'entrer le nom de l'utilisateur du combiné enregistré.
BESOINS COMBIN ENREGISTREMENT	Indique que vous devez enregistrer un combiné non enregistré avant de l'utiliser.
DONNEES INCOMPL	La transmission d'information sur l'appelant a été interrompue ou la ligne téléphonique est trop bruyante.
MENS EN ESPERA	Indica que un mensaje está esperando para ser oído.
INTERURBAIN	Indique que le dossier d'appelant provient d'un numéro interurbain.
PILE FAIBLE	Indique qu'il faut charger la pile.
NOUVEAU	Indique que l'appel (ou des appels) n'a (n'ont) pas été écouté(s).

NOUVEL APPEL XX	XX représente le nombre de nouveaux dossiers d'appelant non consultés.
PAS D'APPEL	Indique qu'aucun appel n'a été reçu.
PAS DE DONNEES	Indique qu'aucune information d'appelant n'a été reçue.
HORS PORTEE	Le combiné est trop éloigné de la base. Rapprochez-vous de la base.
RECHERCHE ou RECHERCHE DE	Quelqu'un a appuyé sur le bouton PAGE de la base ou sur le bouton INT du combiné.
VEUILLEZ ENREGISTRER	Indique que le combiné doit être enregistré avant son utilisation.
REPETIR	Repetir todo el mensaje. Indica que una nueva llamada del mismo número se recibió más de una vez.
RECHERCHE	Indique que le combiné recherche la base.
HAUT-PARLEUR	Indique que le combiné est en mode de SPEAKERphone.
INCONNU NOM/ APPEL/NUMERP	L'appel provient d'une région sans identification des appels ou les renseignements n'ont pas été transmis.

Signaux Sonores du Combiné

Signal	*Signification*
Un long ronflement	(sonnerie en marche) Vous recevez un appel
Trois courts bips (plusieurs fois)	Signal de recherche
Un bip aux 7 secondes	Avertissement de pile faible

Guide de Depannage

Solutions-Telephone

Aucun signal de manœuvre

- Vérifiez ou répétez les étapes d'installation :

  Le cordon d'alimentation de la base est-il branché dans une prise sous tension ?

  Le cordon téléphonique est-il branché dans la base et la prise murale ?
- Branchez un autre téléphone dans la même prise. S'il ne fonctionne pas, le problème se situe peut-être au niveau du câblage ou du service local.
- Le combiné est-il hors de la portée de la base ? Rapprochez-vous de la base.

- Assurez-vous que la pile est correctement chargée (16 heures).
- Assurez-vous que le bloc-pile (du combiné) est correctement installé.
- Le combiné doit émettre un signal quand vous appuyez sur le bouton TALK/ CALL BACK, et l'indicateur de chargement de la base doit être allumé quand le combiné repose sur le socle.
- Placez le combiné dans le socle de chargement pendant au moins 20 secondes pour rétablir l'appareil.

Le combiné ne sonne pas

- Assurez-vous que l'interrupteur de sonnerie du combiné est activé.
- Sinon, il faut peut-être charger la pile. Rapprochez-vous de la base.
- Il y a peut-être trop de postes sur la même ligne. Essayez de débrancher quelques postes téléphoniques.
- Vérifiez le signal de manœuvre.

Électricité statique, bruit ou fluctuations

- Le combiné est-il hors de la portée de la base ? Rapprochez-vous de la base.
- Assurez-vous que la base n'est pas branchée dans une prise de courant avec un autre appareil ménager. Au besoin, déplacez la base.
- Chargez la pile (pendant 16 heures).

L'unité émet un signal

- Nettoyez les contacts de chargement du combiné sans fil et du socle de chargement avec un chiffon doux ou une gomme à effacer.
- Voir les solutions pour "Aucun signal de manœuvre» à la page précédente.
- Remplacez la pile.

La composition-mémoire ne fonctionne pas

- Avez-vous programmé les boutons d'emplacement-mémoire correctement ?
- Avez-vous suivi la bonne séquence de composition?

L'appareil bloque et aucune communication entre la base et le combiné sans cordon

- Débranchez l'alimentation de la prise de courant et à l'arrière de la base. Retirez la pile du combiné. Attendez 30 secondes et rebranchez l'alimentation dans la base et la prise murale. Rebranchez la pile et chargez-la pendant 16 heures.

L'indicateur de chargement de la base clignote

- Dans la mesure où la compagnie de téléphone offre le service de messagerie vocale et que vous y êtes abonné, le voyant de chargement de la base clignote quand le téléphone n'est pas utilisé pour indiquer que vous avez un message. Il cesse de clignoter après que vous avez écouté le message.

Solutions- Afficheur

Aucun affichage

- Chargez la pile (pendant 16 heures). Ou remplacez la pile.
- Assurez-vous que l'appareil est branché dans une prise de courant non commutée. Débranchez l'alimentation de la base et rebranchez-la.

Message d'erreur d'afficheur

- L'unité affiche ce message si elle détecte autre chose que l'information d'appelant valide durant le silence qui suit la première sonnerie. Ce message indique la présence de bruit sur la ligne.

Aucun afficheur

- Vous devez être abonné au service d'afficheur de nom/numéro offert par la compagnie de téléphone pour recevoir l'information d'appelant.

Si vous éprouvez l'un ou l'autre des problèmes suivants, même après avoir rechargé complètement la pile, vous devrez peut-être remplacer la pile :

- Courte période de conversation
- Mauvaise qualité du son
- Portée limitée
- Indicateur de chargement/recherche ou d'antenne de combiné ne s'allume pas

Dépannage du Logiciel de Gestion du Combiné

Le logiciel ne fonctionne pas correctement.

- Vérifiez les mises à jour disponibles sur le site http://www.ge.com/phones/.

Causes de Mauvaise Réception

- Parements en aluminium.
- Endos métallique d'isolation.
- Conduites de chauffage et autre construction métallique pouvant bloquer les signaux radio.
- Trop près d'appareils comme un four micro-ondes, une cuisinière, un ordinateur, etc.
- Conditions atmosphériques, comme un orage électrique.
- Base installée au sous-sol ou à l'étage inférieur de la maison.
- Base branchée dans une prise c.a. avec d'autres appareils électroniques.
- Un écouteur de surveillance de bébé utilise la même fréquence.
- Pile de combiné faible.
- Hors de la portée de la base.

Soins et Entretien

Voici quelques conseils simples pour préserver le bon fonctionnement et l'apparence de ce téléphon:

- Éviter de placer le téléphone près d'un appareil de chauffage ou d'un appareil produisant du bruit électrique (ex. : moteurs, lampes fluorescentes, etc.).
- Ne pas exposer le téléphone directement au soleil ou à l'humidité.
- Éviter d'échapper le combiné et de l'utiliser abusivement.
- Ne jamais utiliser un nettoyeur puissant ou une poudre abrasive afin de ne pas endommager le fini.
- Conserver l'emballage original pour utilisation ultérieure.

Garantie

Thomson Digital Technologies Ltd., garantit à l'acheteur de cet appareil ou à la personne qui le recevrait en cadeau, que si cet appareil présente un défaut de fabrication pendant l'année suivant la date d'achat, il sera remplacé sans frais. Les frais de transport de retour sont payés.

Cette garantie ne couvre pas les dommages attribuables aux accidents, à une mauvaise utilisation ni à des piles qui fuient.

Si cet appareil ne fonctionne pas convenablement pendant qu'il est sous garantie:

1. Le retourner au marchand vendeur avec la preuve d'achat pour être remplacé.
   OU
2. Appelez 1-800-522-0338 (l'anglais) ou 1-800-522-0445 (Français) pour des instructions au sujet d'où expédier le produit.

Les dispositions de cette garantie s'ajoutent (sans les modifier ni les restreindre) aux garanties légales et autres droits ou recours prévus par toute législation applicable; pour autant que ces dispositions tendront à rejeter, exclure ou limiter toute garantie légale ou tout autre droit et recours, elles seront considérées comme modifiées dans la mesure nécessaire pour s'y conformer.

Joindre le reçu de caisse à ce guide pour référence ultérieure. Cette information pourrait être demandée s'il faut faire réparer l'appareil pendant qu'il est sous garantie.

DATE D'ACHAT _____

NOM DU MAGASIN _____

Index

A

Accès à Distance à Partir d'un autre Endroit 34
Accès à Distance à partir du Combiné sans Fil 34
Accès à Distance au Répondeur 34
Affichage des Dossiers de l'Annuaire 48
Afficheur (CID) 42
Afficheur D'appel en Attente 42
Agenda 54
Ajout d'entrées à l'annuaire 46
Ajout d'un Numéro à Composition Rapide 50
Ajout d'un Rappel 54
Ajout de Dossiers de l'annuaire à un Groupe 50
Alarme 19, 25
Alerte de Message 18
Annuaire 46
Appel par Interphone de Combiné à Combiné 52
Appels Composé 46
Appels Reçus 45
Appels sur la Ligne Terrestre 36
Appels sur le Telephone Cellulaire 36
Appels sur le Téléphone Cellulaire 37
Appuyez pour Parler (PTT) 53
Attente Automatique 39
Avant de Commencer 7

B

Branchement du Casque Téléphonique en Option 56

C

Causes de Mauvaise Réception 61
Code de Sécurité 17
Codes d'erreur de l'identification de l'appelant 42
Compatibilité avec les Prothèses Auditives 3
Composition d'un Numéro dans la Mémoire d'identification de l'appelant 43
Conférence 39
Connexion (et appariement) 24
Consultation des Dossiers D'appelants 43

D

Date/Heure 21
Dépannage du Logiciel de Gestion du Combiné 61
Désenregistrement 29
Désenregistrement Global 29
Dossiers des Appels 45

A

Écoute à Distance 52
Écoute des Messages 32
Écoute du Message d'accueil 16
Édition d'un Dossier de l'Annuaire 48
Édition d'un Numéro à Composition Rapide 51
Effacement de Messages 33
Égalisateur 22, 30
Énonce sur L'exposition au Rayonnement RF de la FCC 3
Enregistrement 28
Enregistrement de dossiers d'identification de l'appelant dans l'annuaire 44
Enregistrement du Message D'accueil 16
Exigences de la Prise Téléphonique 8

G

Facteur D'équivalence de Sonnerie (REN) 3
Faire un Appel 35
Faire un appel sur la Ligne Terrestre Pendant un appel sur le Téléphone Cellulaire 39
Faire un appel sur le Téléphone Cellulaire pendant un appel sur la Ligne Terrestre 39
Filtrage d'appel Depuis la Base 32
Flash/Appel en Attente 40
Fonctionnement de l'interphone 52
Fonctionnement du Haut-Parleur 35
Fonctionnement du Répondeur 31
Fonctionnement du Téléphone 35
Fonctions Supplémentaires 52
Formatage d'un Numéro d'identification de l'appelant avant la Composition 43

Index

G

Garantie 62
Gestion des Groupes de Dossiers de l'annuaire 49
Gestion des Numéros à Composition Rapide 50
Guide de Depannage 59

I

Importantes Lignes Directrices sur L'installation 9
Index 63
Information pour Accessoires 66
Information sur le Réseau Téléphonique 2
Informations de Programmation 16
Insertion d'une Pause Dans la Séquence de Composition (d'un Numéro en Mémoire) 48
Installation 9
Installation de la Pile du Combiné 13
Installation du Câble USB 13
Installation du Téléphone 13
Instructions Vocales 16
Intercom 38
Interphone 38
Introduction 7

L

Langue 15, 20 ,27
Licensing 3
Liste de Pièces 7
Logiciel de Gestion du Combiné DECT 6.0 56
Longueur des Messages 18

M

Ma Base 25
Mémento 33
Mémoire Pleine 32, 34
Memorisation de Dossiers D'appelants 43
Mémorisation du Dernier Numéro Composé 47
Mes Appareils 24
Message d'un Appelant 32
Minuterie des Appels 39
Modification du Nom d'un Groupe 50
Montage au Mur 15

N

Ne pas Déranger (DND) 41
Nom du Combiné 28

O

Options Disponibles lors d'un appel sur la Ligne Terrestre 38
Options Disponibles lors d'un appel sur le Téléphone Cellulaire 38

P

Plus 38
Pose de la Pince pour Ceinture 56
Poste de Base 14
Précautions à Prendre 57
Présentation de la Base 12
Présentation du Combiné 11
Présentation du Combiné (vues de côté) 10
Programmation de la Base 17
Programmation du Combiné 25
Programmation du Repondeur 15

R

Rappel d'alarme 19, 26
Réception d'un appel par Interphone 53
Réception d'un appel sur la Ligne Terrestre Pendant un appel sur le Téléphone Cellulaire 37
Réception d'un appel sur le Téléphone Cellulaire Pendant un appel sur la Ligne Terrestre 37
Reception de Dossiers D'appelants 42
Réception simultanée d'appels sur la Ligne Terrestre et sur le Téléphone Cellulaire 37
Recherche 40
Recherche depuis la Base/Recherche Globale 41
Recomposition du Dernier Numéro 40
Réglage de l'heure 27
Réglage de l'heure de l'alarme 19
Réglage de L'heure de Réveil 25
Réglage de l'indicatif Régional 21, 27
Réglage de la Fréquence 19. 26
Réglage de la Mélodie de l'alarme 20, 26

Index

Réglage de la Tonalité de Sonnerie d'un Groupe 50
Réglage du Son 22, 30
Reglage par Defaut 22
Réglages du Téléphone 20, 26
Réglages du Volume 35
Réglages par Défaut 30
Remplacement de la Pile 57
Renseignements Importants 2
Renseignements sur L'interférence 2
Renseignements sur le Produit DECT 3
Répondeur 17
Répondeur Activé/Désactivé 17, 31
Répondre à un Appel 36
Révision et édition des dossiers des Rappels 55

S

Sélection de la Langue du Message Vocaux 15
Signaux Sonores du Combiné 59
Soins et Entretien 62
Sonneries avant la Réponse 18
Sourdine 41
Suppression d'un dossier d'identification de l'appelant 45
Suppression d'un Dossier de l'annuaire 49
Suppression d'un dossier de Rappel 55
Suppression d'un Numéro à Composition Rapide 51
Suppression de Dossiers de l'annuaire dans un Groupe 50
Sur la Base 46
Système de Sécurité Numérique 9

T

Table des Matieres 4
Témoin CHARGE/IN USE sur la Base 35
Témoin des boîtes Vocales 31
Témoin Visuel de Sonnerie (VMWI) sur le Combiné et la Base 35
Témoins TALK et SPKR sur le Combiné 35
Témoins Visuels 35
Tonalité de la Sonnerie 22, 30
Tonalité des Boutons 31
Tonalité du Clavier 23
Tonalité/Impulsion 21
Transfert au Téléphone Cellulaire 39
Transfert d'un dossier de l'annuaire entre un Combiné et la Base 51

V

Volume de la Sonnerie 23, 31
Volume de la Sonnerie (Raccourci) 41

Information pour Accessoires

DESCRIPTION	No. PIÈCE
Adapteur de courant c.a.	5-2760
Pince-ceinture	5-2717
Casque d'écoute	5-2425 (black)
Pile de Remplacement pour Combiné (Ni-MH)	5-2721

Pour commande, appelez le distributeur le plus proche pour votre secteur;
Ontario: (905) 624-8516 **Manitoba: (204) 783-2088**
British Columbia: (604) 438-8001 **Quebec: (514) 352-9071**
Des frais d'expédition et de manutention seront ajoutés au montant de la commande.
Nous sommes tenus par la loi de percevoir la taxe de vente appropriée pour chaque province dans laquelle la marchandise est expédiée. Les articles sont assujettis à la disponibilité des stocks.

Visitez le site Web GE à: www.GE.com/phones

THOMSON
images & beyond

Modèle 28128
00018185 (Rév. 0 CAN F)
07-34
Imprimé en Chine

Thomson Digital Technologies Ltd.
© 2007 Thomson Digital Technologies Ltd.
Trademark(s) ® Registered
Marque(s) déposée(s)